

12. WATKI



THE PROVINCE OF TRANSVAAL PROVINSIE TRANSVAAL
Official Gazette  **Offisiële Koerant**
 (Registered at the Post Office as a Newspaper) (As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreeer)

VOL. CLXXIX.] PRICE 5c. PRETORIA, 22 NOVEMBER 1961. PRYS 5c. (No. 2938.)
 22 NOVEMBER

CONTENTS ON BACK PAGES.

INHOUD AGTERIN.

No. 255 (Administrator's), 1961.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas the Town Council of the Municipality of Springs has petitioned, under the provisions of section four of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904, for the proclamation, as a public road, of a certain road situated in the Municipality of Springs;

And whereas the provisions of section five of the said Ordinance have been complied with;

And whereas no objections to the proclamation of the said road were lodged;

And whereas it is deemed expedient that the said road should be proclaimed;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section four of the said Ordinance, read with section eighty of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961, I do hereby proclaim as a public road the road as described in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria this Sixth day of November, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.L.G. 10/3/32/25.

SCHEDULE.

DESCRIPTION OF ROAD.

The proposed road commences at the southern end of Main Avenue, Springs Extension, and proceeds in a westerly direction for approximately 2,200 Cape feet and terminates at the intersection of Gold Street and Murdoch Road, New Era Township.

No. 256 (Administrator's), 1961.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is deemed expedient to alter the boundaries of Klein Paarl Township by the inclusion therein of Portion 108 (a portion of Portion 12 named Riviera of portion) of the farm Roodepoort No. 191, Registration Division I.P., District of Ventersdorp;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section forty-nine of the Deeds Registries Act, 1937, read with section twenty bis of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, I hereby declare that the boundaries of the said township are extended to include the said portion, subject to the conditions set out in the Annexure hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Second day of November, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 6/159.

No. 255 (Administrateurs), 1961.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die Stadsraad van die Munisipaliteit Springs 'n versoekskrif, ingevolge die bepalings van artikel vier van die „Local Authorities Roads Ordinance, 1904”, ingedien het om die proklamasie tot 'n publieke pad van 'n sekere pad in die Munisipaliteit Springs geleë;

En nademaal daar aan die bepalings van artikel vyf van genoemde Ordonnansie voldoen is;

En nademaal geen besware teen die proklamasie van genoemde pad ingedien is nie;

En nademaal dit dienstig geag word dat genoemde pad geproklameer moet word;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdheids wat by artikel vier van genoemde Ordonnansie, gelees met artikel tagtig van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961, aan my verleen word, hierby die pad soos omskryf in die bygaande Bylae, tot 'n publieke pad proklameer.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Sesde dag van November Eenduisend Negehonderd Een-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
T.A.L.G. 10/3/32/25.

BYLAE.

BESKRYWING VAN PAD.

Die voorgestelde pad begin by die suidelike punt van Mainlaan, Springs-uitbreiding, en loop in 'n westelike rigting vir ongeveer 2,200 Kaapse voet en eindig by die kruising van Goldstraat en Murdochweg, Dorp New Era.

No. 256 (Administrateurs-), 1961.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal dit wenslik geag word om die grense van die dorp Klein Paarl te verander deur Gedeelte 108 ('n gedeelte van Gedeelte 12 genoem Riviera van gedeelte) van die plaas Roodepoort No. 191, Registrasie-afdeling I.P., distrik Ventersdorp, daarin op te neem;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdheids wat by subartikel (1) van artikel nege-en-veertig van die Registrasie van Aktes Wet, 1937, gelees met artikel twintig bis van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, aan my verleen word, hierby verklaar dat die grense van genoemde dorp uitgebrei is sodat die genoemde gedeelte daarin opgeneem word onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tweede dag van November Eenduisend Negehonderd Een-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
T.A.D. 6/159.

SCHEDULE.

The land shall upon incorporation be subject to existing conditions and servitudes.

No. 257 (Administrator's), 1961.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas the Health Committee of Waterval Boven has petitioned, under the provisions of section *four* of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904, for the proclamation, as a public road of a certain road situated in its area of jurisdiction;

And whereas the provisions of section *five* of the said Ordinance have been complied with and no objections to the proclamation of the said road have been lodged;

And whereas it is deemed expedient that the said road should be proclaimed;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section *four* of the said Ordinance, read with section *eighty* of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961, I do hereby proclaim as a public road, the road as described in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria this Ninth day of November, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.L.G. 10/3/106.

SCHEDULE.

DESCRIPTION OF ROAD.

(a) A certain roadway, known as Zasm Avenue on the remainder of Portion L of portion and the remainder of Portion H of portion of the farm Doornhoek No. 344, Registration Division J.T., District Carolina, approximately 15 Cape feet wide, commencing at and situated between the beacons shown as A and B on Plan No. TP. 626/5/1 and running in a westerly direction along and parallel to the southern boundaries of the remainders of Portions L and H for approximately 347 Cape feet to the western boundary of remainder of Portion H of portion, as more fully appears on Diagram S.G. Nos. 4185/60 and 4187/60, approved by the Surveyor-General on 18th November, 1960.

(b) A certain roadway, known as Zasm Avenue on Erf No. 143, in the township of Waterval Boven, in the District of Carolina, in extent approximately 2,451 square feet, commencing at and situated between the beacons shown as C and D on Plan No. TP. 626/5/1 and running in a westerly direction along the northern boundaries of Erf No. 143, for approximately 137 Cape feet to the western boundary of Erf No. 143, as more fully appears on Diagram S.G. No. 4204/60, approved by the Surveyor-General on 18th November, 1960.

(c) A certain roadway, known as Zasm Avenue on the remainder of Portion F of portion of the farm Doornhoek No. 344, Registration Division J.T., District of Carolina, in extent approximately 344 square feet, commencing at and situated between the beacons shown as E and F on Plan No. TP. 626/5/1 and running in a westerly direction along the northern boundaries of the remainder of Portion F of portion for approximately 33 Cape feet, to the western boundary of the remainder of Portion F of portion, as more fully appears on Diagram S.G. No. 4186/60, approved by the Surveyor-General on 18th November, 1960.

BYLAE.

Die grond sal met inlywing onderworpe wees aan bestaande voorwaardes en serwitute.

No. 257 (Administrateurs-), 1961.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die Gesondheidskomitee van Waterval Boven 'n versoekskrif, ingevolge die bepalings van artikel *vier* van die „Local Authorities Roads Ordinance, 1904”, ingedien het om die proklamering tot 'n publieke pad van 'n sekere pad in sy regsgebied geleë;

En nademaal daar aan die bepalings van artikel *vyf* van genoemde Ordonnansie voldoen is en geen besware teen die proklamering van die genoemde pad ingedien is nie;

En nademaal dit dienstig geag word dat die genoemde pad geproklameer moet word;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhele wat by artikel *vier* van genoemde Ordonnansie, gelees met artikel *tagtig* van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961, aan my verleen word, hierby die pad soos omskryf in die bygaande Bylae, tot 'n publieke pad proklameer.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Negenste dag van November Eenduisend Negehoederd Een-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
T.A.L.G. 10/3/106.

BYLAE.

OMSKRYWING VAN PAD.

(a) 'n Sekere pad bekend as Zasm laan op 'n gedeelte van Gedeelte L van gedeelte en 'n gedeelte van Gedeelte H van gedeelte van die plaas Doornhoek No. 344, Registrasie-afdeling J.T., in die distrik Carolina; ongeveer 15 Kaapse voet breed, begin by en is geleë tussen die bakens A en B op Plan No. TP. 626/5/1 en loop in 'n westelike rigting langs en parallel met die suidelike grense van die gedeeltes van Gedeeltes L en H vir ongeveer 347 Kaapse voet na die westelike grens van gedeelte van Gedeelte H van gedeelte, soos meer volledig op Kaarte S.G. Nos. 4185/60 en 4187/60, goedgekeur deur die Landmeter-generaal op 18 November 1960, beskryf en aangetoon word.

(b) 'n Sekere pad, bekend as Zasm laan op Erf No. 143, in die dorp van Waterval Boven, distrik Carolina, ongeveer 2,451-vierkante voet groot, begin by en geleë tussen die bakens C en D soos aangetoon op Plan No. TP. 626/5/1 en loop in 'n westelike rigting langs die noordelike grens van Erf No. 143 vir ongeveer 137 Kaapse voet tot by die westelike grens van Erf No. 143, soos meer volledig op Kaart S.G. No. 4204/60, goedgekeur deur die Landmeter-generaal op 18 November 1960, beskryf en aangetoon word.

(c) 'n Sekere pad, bekend as Zasm laan op gedeelte van Gedeelte F van gedeelte van die plaas Doornhoek No. 344, Registrasie-afdeling J.T., distrik Carolina, ongeveer 344 vierkante voet, begin by en geleë tussen die bakens E en F, soos aangetoon op Plan No. TP. 626/5/1 en loop in 'n westelike rigting langs die noordelike grens van gedeelte van Gedeelte F van gedeelte vir ongeveer 33 Kaapse voet tot by die westelike grens van gedeelte van Gedeelte F van gedeelte, soos meer volledig op Kaart S.G. No. 4186/60, goedgekeur deur die Landmeter-generaal op 18 November 1960, beskryf en aangetoon word.

No. 258 (Administrator's), 1961.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas in terms of sub-section (2) of section *eleven* of the Local Government Ordinance, 1939, a petition has been presented to me praying for the constitution of a village council in the place of the Health Committee of Leslie with jurisdiction over the area of the said Committee;

And whereas the contents and prayer of the petition have been published in accordance with section *ten* of the said Ordinance;

And whereas it is deemed expedient to constitute a Village Council in the place of the Health Committee of Leslie;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sections *nine* and *one hundred and fourteen* of the Local Government Ordinance, 1939, and sections *one hundred and twenty-four* and *one hundred and thirty-three* of the Municipal Elections Ordinance, 1927, I do by this my Proclamation proclaim that with effect from the date of the first election of councillors, the Health Committee of Leslie shall cease to exist and that the area presently under the jurisdiction of the Health Committee of Leslie shall be a municipality under the jurisdiction of a village council which shall be styled the Village Council of Leslie consisting of six members, and that the first election of councillors shall be held on the *seventh* day of March, 1962.

Given under my Hand at Pretoria on this Tenth day of November, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.L.G. 3/1/92.

No. 259 (Administrator's), 1961.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is deemed expedient to alter the boundaries of Springs Extension Township by the inclusion therein of Portion 70 of the farm Rietfontein No. 128, Registration Division I.R., District of Springs.

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section *forty-nine* of the Deeds Registries Act, 1937, read with section *twenty bis* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, I hereby declare that the boundaries of the said township are extended to include the said portion, subject to the conditions set out in the annexure hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Second day of November, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 6/43.

ANNEXURE.

CONDITIONS OF TITLE.

The erf shall upon incorporation be subject to existing conditions and servitudes excluding lease No. 31/1950 in favour of the Elgin Fireclays Ltd., which does not affect the erf and shall further be subject to the following condition:—

The erf shall be used solely for educational, ecclesiastical and recreational purposes and purposes incidental thereto or for such other purposes as may be permitted and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after reference to the Board and the local authority.

No. 258 (Administrateurs-), 1961.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n versoekskrif ingevolge subartikel (2) van artikel *elf* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, by my ingedien is met die bede dat 'n dorpsraad ingestel word in plaas van die Gesondheidskomitee van Leslie met regsbevoegdheid oor die gebied van genoemde Komitee;

En nademaal die inhoud en bede van die versoekskrif ooreenkomstig artikel *tien* van genoemde Ordonnansie gepubliseer is;

En nademaal dit dienstig geag word dat 'n dorpsraad ingestel word in plaas van die Gesondheidskomitee van Leslie;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by artikel *nege* en *honderd-en-veertien* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, en artikels *honderd vier-en-twintig* en *honderd drie-en-dertig* van die Munisipale Verkiegings Ordonnansie, 1927, aan my verleen word, by hierdie Proklamasie proklameer dat met ingang van die datum van die eerste verkiesing van raadslede die Gesondheidskomitee van Leslie nie meer sal bestaan nie en dat die gebied tans onder die regsbevoegdheid van die Gesondheidskomitee van Leslie 'n munisipaliteit sal wees onder die regsbevoegdheid van 'n dorpsraad wat die Dorpsraad van Leslie genoem word wat uit ses lede sal bestaan en dat die eerste verkiesing van raadslede op die *sewende* dag van Maart 1962, gehou sal word.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tiende dag van November Eenduisend Negehonderd Een-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
T.A.L.G. 3/1/92.

No. 259 (Administrateurs-), 1961.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal dit wenslik geag word om die grense van die dorp Springs Uitbreiding te verander deur gedeelte 70 van die plaas Rietfontein No. 128, Registrasie Afdeling I.R., distrik Springs, daarin op te neem;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (1) van artikel *nege-en-veertig* van die Registrasie van Aktes Wet, 1937, gelees met artikel *twintig bis* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, aan my verleen word, hierby verklaar dat die grense van genoemde dorp uitgebrei is sodat die genoemde gedeelte daarin opgeneem word onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tweede dag van November Eenduisend Negehonderd Een-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
T.A.D. 6/43.

BYLAE.

TITELVOORWAARDES.

Die erf is by inlywing onderworpe aan bestaande voorwaardes en serwitute, uitgesonderd huurkontrak No. 31/1950 ten gunste van die Elgin Fireclays Ltd., wat nie die erf raak nie, en is voorts onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

Die erf mag slegs vir onderwys-, godsdienstige en ontspanningsdoeleindes en doeleindes in verband daarmee gebruik word of vir sodanige ander doeleindes as wat toegelaat word en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur, na raadpleging met die Dorperaad en die plaaslike bestuur, stel.

No. 260 (Administrator's), 1961.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE
PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of *Anderbolt Extension No. 1* on Portion 257 (a portion of portion) of the farm *Klipfontein No. 83*, Registration Division I.R., District of *Boksburg*;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section *twenty* of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Tenth day of November, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 4/8/1905.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY *WRIGHT ANDERSON (SOUTH AFRICA), LIMITED*, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 257 (A PORTION OF PORTION) OF THE FARM *KLIFFONTEIN No. 83*, REGISTRATION DIVISION I.R., DISTRICT OF *BOKSBURG*, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.**1. Name.**

The name of the township shall be *Anderbolt Extension No. 1*.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and a street as indicated on General Plan S.G. No. A.1456/61.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

- (a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;
- (b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township; Provided that such arrangements shall include the following provisions:—
 - (i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicant shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;
 - (ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicant, who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority; Provided that if the local authority requires the applicant to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;

No. 260 (Administrateurs-), 1961.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE
PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp *Anderbolt Uitbreiding No. 1* te stig op Gedeelte 257 ('n gedeelte van gedeelte) van die plaas *Klipfontein No. 83*, Registrasie-afdeling I.R., distrik *Boksburg*;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (4) van artikel *twintig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tiende dag van November Eenduisend Negehonderd Een-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
T.A.D. 4/8/1905.

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR *WRIGHT ANDERSON (SOUTH AFRICA), LIMITED*, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 257 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE) VAN DIE PLAAS *KLIFFONTEIN No. 83*, REGISTRASIE-AFDELING I.R., DISTRIK *BOKSBURG*, TOEGESTAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDES.**1. Naam.**

Die naam van die dorp is *Anderbolt Uitbreiding No. 1*.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en 'n straat soos aangewys op Algemene Plan L.G. No. A.1456/61.

3. Water.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike owerheid aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat—

- (a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is;
- (b) reëlins tot voldoening van die plaaslike owerheid getref is in verband met die lewering van water in (a) hierbo genoem en die retikulاسie daarvan deur die hele dorp; Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlins ingesluit word—
 - (i) dat die applikant 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van die erf moet laat aanlê voordat die planne van 'n gebou wat op enige erf opperig sal word, deur die plaaslike owerheid goedgekeur word;
 - (ii) dat alle koste van, of in verband met, die installering van 'n installasie en toebehore vir die lewering, opgaar, indien nodig, en retikulاسie van die water deur die applikant gedra moet word, en die applikant is ook aanspreeklik om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike owerheid oorgeneem word; Met dien verstande dat indien die plaaslike owerheid vereis dat die applikant 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste wat daardeur meegebring word deur die plaaslike owerheid gedra moet word;

(iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances at any time, subject to the giving of six months' notice: Provided that until the local authority takes over the said water supply the applicant may make charges for water supplied at a tariff approved by the local authority;

(c) the applicant has furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of its obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicant and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c) shall accompany the said certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing and Bantu Location Sites.

The applicant shall make arrangements with the local authority to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Bantu location. Should such provision consist of land to be transferred to the local authority, transfer thereof shall be free of conditions restricting the use or the right of disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones excepting precious metals together with all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any proceeds which may accrue to the State from the disposal of the undermining rights of the township including the share of claim licence moneys and any share of rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township and the like shall be reserved to the applicant.

8. Cancellation of Existing Conditions of Title.

The applicant shall obtain the cancellation of the existing conditions in favour of the Townships Board, relating to subdivision, dwelling-house, the use of the ground and coloured persons.

9. Endowment.

The applicant shall, subject to the provisos to paragraph (d) of sub-section (1) of section *twenty-seven* of Ordinance No. 11 of 1931, pay as an endowment to the local authority an amount representing 5% (five per cent) on land value only of all erven disposed of by the applicant by way of sale, barter or gift or in any other manner (other than erven transferred in terms of section *twenty-four* of that Ordinance), such value to be calculated as at the date of such disposal and to be determined in the manner set out in the said paragraph (d).

(iii) dat die plaaslike owerheid daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore by instalering te eniger tyd kosteloos oor te neem op voorwaarde dat ses maande kennis gegee moet word: Met dien verstande dat die applikant gelde vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike owerheid goedgekeur kan vorder tot tyd en wyl die plaaslike owerheid genoemde waterlewering oorneem;

(c) die applikant geskikte waarborge aan die plaaslike owerheid verstrek het met betrekking tot die nakoming van sy verpligtinge kragtens bogenoemde reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikant en die plaaslike owerheid getref uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborge in subparagraaf (c) genoem, tesame met genoemde sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitêre dienste.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike owerheid aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike owerheid getref is vir die sanitêre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van afvalwater en vuilisverwydering.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voornoemde reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike owerheid aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike owerheid getref is vir die lewering van elektrisiteit en die distribusie daarvan deur die hele dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voornoemde reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas-, stortings- en Bantuelokasieterreine.

Die applikant moet tot voldoening van die Administrateur met die plaaslike owerheid reëlings tref ten opsigte van die verskaffing van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en 'n Bantuelokasie. As sodanige verskaffing bestaan uit grond aan die plaaslike owerheid oorgedra te word, is die oordrag daarvan nie onderworpe aan voorwaardes waarby die gebruik of die reg van vervreemding daarvan deur die plaaslike owerheid beperk word nie.

7. Mineraleregte.

Alle regte op minerale en edelgesteentes uitgesonderd edele metale, met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitter berus of hierna kan berus om te deel in die gelde wat moontlik aan die Staat kan toekom uit die verkoop van mynregte oor die dorp, asook die aandeel in kleimlisensiegelde en enige aandeel in huurgelde of winste, wat moontlik aan enige eienaar kan toekom ingevolge enige mynbrief ten opsigte van die grond binne die dorp, en dergelike gelde, word aan die applikant voorbehou.

8. Opheffing van bestaande titelvoorwaardes.

Die applikant moet die opheffing verkry van die bestaande voorwaardes ten gunste van die Dorperaad aangaande onderverdeling, woonhuis, die gebruik van die grond en gekleurde persone.

9. Skenking.

Die applikant moet onderworpe aan die voorbehoudsbepalings van paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel *sewe-en-twintig* van Ordonnansie No. 11 van 1931, as 'n skenking aan die plaaslike owerheid 'n bedrag betaal gelykstaande met 5% (vyf persent) van slegs die grondwaarde van alle erwe wat deur die applikant verkoop, verruil of geskenk of op enige ander manier van die hand gesit word (uitgesonderd erwe oorgedra ingevolge artikel *vier-en-twintig* van daardie Ordonnansie) sodanige waarde bereken te word soos op die datum waarop dit aldus van die hand gesit word en vasgestel te word, op die wyse uiteengesit in genoemde paragraaf (d).

Quarterly audited detailed statements shall be rendered by the applicant to the local authority and shall be accompanied by a remittance for the amount shown to be due to the local authority. The local authority, or any official duly authorised thereto by it, shall have the right to inspect and audit the applicant's books at all reasonable times relative to the disposal of erven in the township. If so required by the said local authority or official, the applicant shall produce all such books and papers as may be necessary for such inspection and audit. If no such moneys have been received during any quarterly period the local authority may, in lieu of an audited statement, accept a statement to that effect.

10. Land for Transformer Purposes.

Erf No. 7 as shown on the general plan shall be transferred to the proper authority by and at the expense of the applicant as a transformer site.

11. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—CONDITIONS OF TITLE.

1. Both erven.

The erf shall be subject to existing conditions and servitudes including the reservation of rights to minerals.

2. Erf No. 6.

The erf unless required for State or Municipal purposes and provided the Administrator after consultation with the Board has approved the purposes for which the erf may be so required, shall be subject to the further conditions hereinafter set forth:—

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator, shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (c) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (d) The erf and buildings erected and to be erected thereon shall be used solely for warehouse purposes and purposes incidental thereto. No retail trade of any description shall be conducted thereon or therefrom save as is in sub-clause (e) hereof provided and save that it is specially hereby provided that for the purposes of this clause the prohibition against retail trading set out above, shall not prohibit the owner from selling on the erf goods wholly or partially manufactured or processed or assembled in Anderbolt Township: Provided that with the written consent of the Administrator in consultation with the local authority and the Department of Bantu Administration and Development the erf and buildings erected and to be erected thereon may

Die applikant moet geouditeerde, gedetailleerde kwartaalstate tesame met die bedrag wat daarop aangewys word as verskuldig aan die plaaslike owerheid, aan die plaaslike owerheid verstrekk. Die plaaslike owerheid of enige beamppte deur hom behoorlik daartoe magtiging verleen, besit die reg om op alle redelike tye die applikant se boeke betreffende die verkoop van erwe in die dorp te inspekteer en te ouditeer. Op versoek van genoemde plaaslike owerheid of beamppte moet die applikant alle boeke en stukke wat vir sodanige inspeksie en ouditering nodig is, voorlê. Indien geen sodanige gelde gedurende enige tydperk van drie maande ontvang is nie, kan die plaaslike owerheid 'n verklaring waarin melding hiervan gemaak word, in plaas van 'n geouditeerde staat aanneem.

10. Grond vir transformatordoeleindes.

Erf No. 7 soos aangewys op die algemene plan moet deur en op koste van die applikant aan die betrokke owerheid oorgedra word as 'n transformatorterrein.

11. Nakoming van voorwaardes.

Die applikant moet die stigtingsvoorwaardes nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam van persone te laat berus.

B—TITELVOORWAARDES.

1. Beide erwe.

Die erf is onderworpe aan bestaande voorwaardes en servitude met inbegrip van die voorbehoud op minerale regte.

2. Erf No. 6.

Die erf is, behalwe wanneer dit vir Staats- of Munisipale doeleindes benodig word en mits die Administrateur na raadpleging met die Raad die doeleindes waarvoor die erf aldus benodig word goedgekeur het, onderworpe aan die verdere voorwaardes hierna uiteengesit:—

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe magtiging verleen is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorwaardes en enige ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931 nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovermelde doel gedoen of ingestel moet word.
- (b) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die aantreklikhede van die omgewing benadeel nie.
- (c) Nóg die eienaar nóg enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleindes in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te graawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike owerheid.
- (d) Die erf en die geboue wat daarop opgerig is en wat daarop opgerig gaan word, moet slegs vir pakhuisdoeleindes en doeleindes in verband daarmee gebruik word. Geen kleinhandel van watter aard ook al mag daarop of daarvandaan gedryf word nie, behalwe soos in subklousule (e) hiervan bepaal en behalwe dat daar spesiaal hierby bepaal word dat vir die toepassing van hierdie klousule, die verbod op kleinhandel, soos hierbo uiteengesit, nie die eienaar belet om goedere wat geheel en al of gedeeltelik op die dorp Anderbolt vervaardig of verwerk of gemonteer word en ander goedere wat nie op die grond vervaardig word nie, op die erf te verkoop nie: Met dien verstande dat met die skriftelike toestemming van die Administrateur na raadpleging met die plaaslike owerheid en die Departement van Bantoe-administrasie en -Ontwikkeling die erf en geboue wat daarop opgerig is of opgerig gaan word gebruik mag word vir sodanige

be used for such other industrial purposes subject to such conditions as may be imposed by the Administrator. The words "and purposes incidental thereto" shall mean and include—

- (i) the erection and use for residential purposes of buildings for managers and watchmen of works, and with the consent in writing of the Administrator given after consultation with the Department of Bantu Administration and Development and of the local authority and subject to such conditions as the Administrator in consultation with the local authority may impose, provision may be made for the housing of Coloured persons bona fide and necessarily employed on fulltime work on the erf;
- (ii) the erection of buildings to be used as offices or storerooms by the owner or occupier.
- (e) The owner and any occupier shall not establish on the erf, except for the use of its own employees, a restaurant or tearoom business or a Bantu eating-house.
- (f) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 10 feet from the boundary thereof abutting on a street.
- (g) The loading and offloading of vehicles shall be done only within the boundaries of the erf, provided that no materials or goods of whatever nature shall be dumped, placed or stored on the portion of the erf between any duly prescribed building line and the street boundary of the erf, which portion shall not be used for any purpose other than laying out and maintaining lawns and gardens.

3. Erf No. 6.

In addition to the relevant conditions set out above Erf No. 6 shall be subject to the following conditions:—

- (a) The erf is subject to a servitude, six feet wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within six feet thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

4. Definitions.

In the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:—

- (i) "Applicant" means Wright Anderson (South Africa), Limited, and its successors in title to the township.
- (ii) "Coloured person" means any African or Asiatic Native, Cape Malay, or any person who is manifestly a coloured person and shall include any partnership or company or association of persons, in which any such person has the power to exercise any control whatsoever over the activities or assets of such partnership or company or association of persons.

ander nywerheidsdoeleindes en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur bepaal. Die woorde „en vir ander doeleindes in verband daarmee" beteken en omvat:—

- (i) Die oprigting en gebruik vir woondoeleindes van geboue vir bestuurders en opsigters van werke, en met die skriftelike toestemming van die Administrateur gegee na raadpleging met die Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling en van die plaaslike owerheid en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur na raadpleging met die plaaslike owerheid ople, kan voorsiening gemaak word vir die huisvesting van Kleurlinge wat bona fide en noodsaaklik voltyds op die erf werksaam is;
- (ii) die oprigting van geboue wat deur die eienaar of okkupeerder as kantore of pakkamers gebruik sal word.
- (e) Die eienaar en enige okkupeerder mag nie, behalwe vir die gebruik van sy eie werknemers, 'n restaurant of teekamerbesigheid of 'n Bantoe-eethuis op die erf oprig nie.
- (f) Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 10 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.
- (g) Die op- en affaai van voertuie mag slegs binne die grense van die erf geskied: Met dien verstande dat geen materiaal of goedere van watter aard ook al op die gedeelte van die erf tussen 'n behoorlik voorgeskrewe boulyn en die straatgrens van die erf gestort, geplaas of bewaar mag word nie, en genoemde gedeelte mag vir geen ander doel as die aanleg en onderhoud van grasperke en tuine gebruik word nie.

3. Erf No. 6.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is Erf No. 6 onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike owerheid, 6 voet breed, langs slegs een van sy grense, soos vasgestel deur die plaaslike owerheid, uitgesonderd 'n straatgrens.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne voornoemde serwituutsgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 6 voet daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike owerheid is geregtig om sodanige materiaal as wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolhoofpyleidings en ander werke as wat hy volgens goeë dunde as noodsaaklik beskou, tydelik te gooi op die grond wat aan voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike owerheid geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike owerheid enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolhoofpyleidings en ander werke veroorsaak word.

4. Woordomskrywing.

In voormelde voorwaardes het onderstaande uitdrukings die betekenis wat daaraan geheg word:—

- (i) „Applikant" beteken Wright Anderson (South Africa), Limited, en sy opvolgers tot die eiendomsreg van die dorp.
- (ii) „Kleurling" beteken enige Afrikaanse of Asiatiese inboorling, Kaapse Maleier of enige persoon wat klaarblyklik 'n Kleurling is, en omvat enige vennootskap of maatskappy of vereniging van persone waarin enige sodanige persoon die bevoegdheid besit om enige beheer van watter aard ook al uit te oefen oor die werksaamhede en bates van sodanige vennootskap of maatskappy of vereniging van persone.

5. *State and Municipal Erven.*

Should the erf referred to in clause A 10 or Erf No. 6 be acquired as contemplated in clause B 2 hereof come into the possession of any person other than the State or the local authority such erf shall thereupon be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be permitted by the Administrator after consultation with the Townships Board.

No. 261 (Administrator's), 1961.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSSVAAL.

Whereas it is provided by section *thirteen* of the Loan Bursary Association Ordinance, 1944 (Ordinance No. 17 of 1944), that whenever in the opinion of the Administrator it is necessary or expedient that a loan bursary association which has been constituted under section *two* of the said Ordinance, be disestablished, he may do so by Proclamation in the *Official Gazette of the Province*.

And whereas the "Zeerustse Hoërskool Leningsbeursvereniging" has been constituted under section *two* of the said Ordinance;

And whereas in my opinion it is necessary and expedient that the "Zeerustse Hoërskool Leningsbeursvereniging" be disestablished.

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section *thirteen* of the said Ordinance, I declare that the "Zeerustse Hoërskool Leningsbeursvereniging" is hereby disestablished.

Given under my Hand at Pretoria on this Sixth day of November, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.O.A. 20-2-22.

PROVINCIAL ADMINISTRATION.**ADMINISTRATOR'S NOTICES.**

The following notices relating to the administration of the Province of the Transvaal are published under the authority of the Administrator for general information.

J. H. O. VAN GRAAN,
Provincial Secretary.

Office of the Administrator of Transvaal, Pretoria.

Administrator's Notice No. 848.] [15 November 1961.

PRETORIA MUNICIPALITY.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES.

It is hereby notified, in terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, that a petition has been presented to the Administrator by the City Council of Pretoria, praying that he will, in the exercise of the powers conferred upon him by sub-sections (6) and (7) of section *nine* of the said Ordinance, alter the boundaries of the Municipality of Pretoria by the inclusion therein of the areas described in the Schedule hereto.

It is competent for any person interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator a counter petition setting forth the ground of objection to the said proposal.

T.A.L.G. 3/2/3.

5. *Staats- en munisipale erwe.*

As die erf genoem in klousule A 10 of Erf No. 6 verkry word soos in klousule B 2 hiervan beoog, in die besit kom van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike owerheid dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van voornoemde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad toelaat.

No. 261 (Administrateurs-), 1961.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSSVAAL.

Nademaal daar in artikel *dertien* van die Ordonnansie op Leningsbeursverenigings, 1944 (Ordonnansie No. 17 van 1944), bepaal word dat wanneer dit volgens die mening van die Administrateur nodig of wenslik is dat 'n leningsbeursvereniging wat ingevolge artikel *twee* van die genoemde Ordonnansie saamgestel is, ontbind word, hy sulks by Proklamasie in die *Offisiële Koerant van die Provinsie* kan doen;

En nademaal die „Zeerustse Hoërskool Leningsbeursvereniging" ingevolge die bepalings van artikel *twee* van genoemde Ordonnansie saamgestel is;

En nademaal dit volgens my mening nodig en wenslik is dat die „Zeerustse Hoërskool Leningsbeursvereniging" ontbind word;

So is dit dat ek, ingevolge en kragtens die bevoegdheid my in artikel *dertien* van die genoemde Ordonnansie verleen, verklaar dat die „Zeerustse Hoërskool Leningsbeursvereniging" hierby ontbind is.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Sesde dag van November Eenduisend Negehoonderd Een-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
T.O.A. 20-2-22.

PROVINSIALE ADMINISTRASIE.**ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS.**

Onderstaande kennisgewings wat betrekking het op die administrasie van die Provinsie Transvaal word op gesag van die Administrateur vir algemene inligting gepubliseer.

J. H. O. VAN GRAAN,
Provinsiale Sekretaris.

Kantoor van die Administrateur van Transvaal, Pretoria.

Administrateurskennisgewing No. 848.] [15 November 1961.

MUNISIPALITEIT PRETORIA.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE.

Hierby word bekendgemaak, ingevolge artikel *tien* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat 'n versoekskrif deur die Stadsraad van Pretoria by die Administrateur ingedien is, waarin hy versoek word om, ingevolge die bevoegdhede wat by subartikels (6) en (7) van artikel *nege* van genoemde Ordonnansie aan hom verleen word, die grense van die Munisipaliteit Pretoria te verander deur die gebiede in die bygaande Bylae omskryf, in te lyf.

Enige belanghebbende persoon het die reg om binne 30 dae na die eerste afkondiging hiervan in die *Provinsiale Koerant* 'n teenversoekskrif aan die Administrateur voor te lê waarin die grond van besware teen genoemde voorstel uiteengesit word.

T.A.L.G. 3/2/3.

SCHEDULE.

PRETORIA MUNICIPALITY.—DESCRIPTION OF AREAS TO BE INCLUDED.

- (1) Remaining extent of Portion E of the farm Koedoespoort No. 325, Registration Division J.R., in extent 689·2925 morgen as represented by Diagram S.G. No. A.4626/20.
- (2) Portion 1 of Portion E of the farm Koedoespoort No. 325, Registration Division J.R., in extent 1 morgen 294 square roods as represented by Diagram S.G. No. A.905/23.
- (3) Portion 2 of Portion E of the farm Koedoespoort No. 325, Registration Division J.R., in extent 19,925 square feet as represented by Diagram S.G. No. A.5493/36.
- (4) Portion 57 (a portion of Portion E) of the farm Koedoespoort No. 325, Registration Division J.R., in extent 5·6000 morgen as represented by Diagram S.G. No. A.7961/47.
- (5) Remaining extent of Portion A of the farm Hartebeestfontein No. 362, Registration Division J.R., in extent 50·3542 morgen as represented by Diagram S.G. No. A.2641/20.
- (6) Portion 26 (a portion of Portion A) of the farm Hartebeestfontein No. 362, Registration Division J.R., in extent 6,548 square feet as represented by Diagram S.G. No. 3822/40.
- (7) Portion 110 (a portion of Portion 79) of the farm Hartebeestfontein No. 328, Registration Division J.R., in extent 1·8438 morgen as represented by Diagram S.G. No. A.2201/53.
- (8) Portion 112 (a portion of Portion 11 of Portion H of portion) of the farm Hartebeestpoort No. 328, Registration Division J.R., in extent 2·8500 morgen as represented by Diagram S.G. No. A.3617/55.
- (9) Portion 113 (a portion of Portion 92) of the farm Hartebeestpoort No. 328, Registration Division J.R., in extent 2·7500 morgen as represented by Diagram S.G. No. A.3618/55.
- (10) Portion 111 (a portion of Portion 12 of Portion H of Portion) of the farm Hartebeestpoort No. 328, Registration Division J.R., in extent 52,789 square feet as represented by Diagram S.G. No. A.6490/54. (This Portion 111 is situated in the Silverton Municipality.)

Administrator's Notice No. 873.] [22 November 1961.

APPOINTMENT OF POUNDMASTER.—LEEUFONTEIN No. 143, DISTRICT WOLMARANSSTAD.

The Administrator is pleased in terms of section six of the Pounds Ordinance, No. 7 of 1913, to approve the appointment of Mr. J. J. van Wyk as Poundmaster of the above-mentioned pound vice Mrs. J. L. Human, who has resigned.

The new Poundmaster's address is P.O. Box 42, Wolmaransstad.

T.A.A. 10/1/62.

Administrator's Notice No. 874.] [22 November 1961.

DEVIATION OF PUBLIC ROAD, DISTRICT OF LYDENBURG.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Lydenburg, that District Road No. 1459, traversing the farm Sterkspruit No. 33—J.T., District

BYLAE.

MUNISIPALITEIT PRETORIA.—OMSKRYWING VAN GEBIEDE WAT INGELYF STAAN TE WORD.

- (1) Resterende Gedeelte van Gedeelte E van die plaas Koedoespoort No. 325, Registrasie-afdeling J.R., groot 689·2925 morg soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.4626/20.
- (2) Gedeelte 1 van Gedeelte E van die plaas Koedoespoort No. 325, Registrasie-afdeling J.R., groot 1 morg 294 vierkante roede soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.905/23.
- (3) Gedeelte 2 van Gedeelte E van die plaas Koedoespoort No. 325, Registrasie-afdeling J.R., groot 19,925 vierkante voet soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.5493/36.
- (4) Gedeelte 57 ('n gedeelte van Gedeelte E) van die plaas Koedoespoort No. 325, Registrasie-afdeling J.R., groot 5·6000 morg soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.7961/47.
- (5) Resterende gedeelte van Gedeelte A van die plaas Hartebeestfontein No. 362, Registrasie-afdeling J.R., groot 50·3542 morg soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.2641/20.
- (6) Gedeelte 26 ('n gedeelte van Gedeelte A) van die plaas Hartebeestfontein No. 362, Registrasie-afdeling J.R., groot 6,548 vierkante roede soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.3822/40.
- (7) Gedeelte 110 ('n gedeelte van Gedeelte 79) van die plaas Hartebeestpoort No. 328, Registrasie-afdeling J.R., groot 1·8438 morg soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.2201/53.
- (8) Gedeelte 112 ('n gedeelte van Gedeelte 11 van Gedeelte H van gedeelte) van die plaas Hartebeestpoort No. 328, Registrasie-afdeling J.R., groot 2·8500 morg soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.3617/55.
- (9) Gedeelte 113 ('n gedeelte van Gedeelte 92) van die plaas Hartebeestpoort No. 328, Registrasie-afdeling J.R., groot 2·7500 morg soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.3618/55.
- (10) Gedeelte 111 ('n gedeelte van Gedeelte 12 van Gedeelte H van gedeelte) van die plaas Hartebeestpoort No. 328, Registrasie-afdeling J.R., groot 52,789 vierkante voet soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.6490/54. (Hierdie Gedeelte 111 is geleë binne die Munisipaliteit Silverton.)

15-22-29

Administrateurskennisgewing No. 873.] [22 November 1961.

AANSTELLING VAN SKUTMEESTER. — SKUT OP LEEUFONTEIN No. 143, DISTRIK WOLMARANSSTAD.

Dit behaag die Administrateur om ooreenkomstig artikel ses van die „Schutten Ordonantie”, No. 7 van 1913, goedkeuring te heg aan die benoeming van mnr. J. J. van Wyk tot skutmeester van bogenoemde skut, in die plek van mevrou J. L. Human, wat bedank het.

Die adres van die nuwe skutmeester is Posbus 42, Wolmaransstad.

T.A.A. 10/1/62.

Administrateurskennisgewing No. 874.] [22 November 1961.

VERLEGGING.—OPENBARE PAD, DISTRIK LYDENBURG.

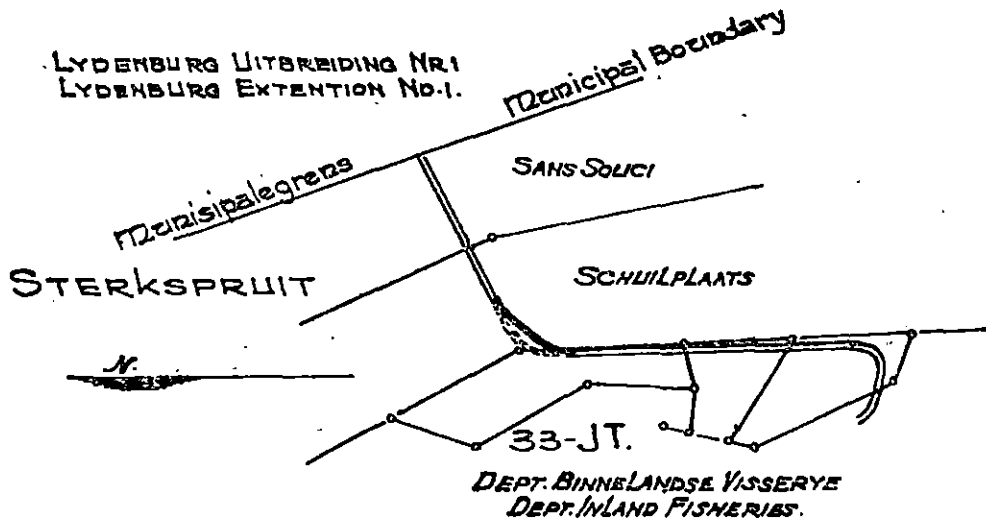
Dit word hiermee vir algemene inligting bekenhdgemaak dat die Administrateur, na ondersoek en verslag deur die Padraad van Lydenburg, goedgekeur het dat Distrikspad No. 1459 oor die plaas Sterkspruit No. 33—J.T., distrik

of Lydenburg, shall be deviated in terms of paragraph (d) of sub-section (1) of section five of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as indicated on the sketchplan subjoined hereto.

D.P. 04-042-23/22/1459 Vol. II (a).

Lydenburg, ingevolge paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel vyf van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), verlê word, soos op bygaande sketsplan aangetoon.

D.P. 04-042-23/22/1459 Vol. II (a).



D. P. 04-042-23/22/1459 Vol. II (a)

<u>Verwysing</u>		<u>Reference</u>
PAD GE-OPEN	—————	ROAD OPENED
BESTAANDE PAD	=====	EXISTING ROAD.
PAD GESLUIT	=====	ROAD CLOSED.

Administrator's Notice No. 875.] [22 November 1961.
**WIDENING OF DISTRICT ROAD No. 1459,
 DISTRICT OF LYDENBURG.**

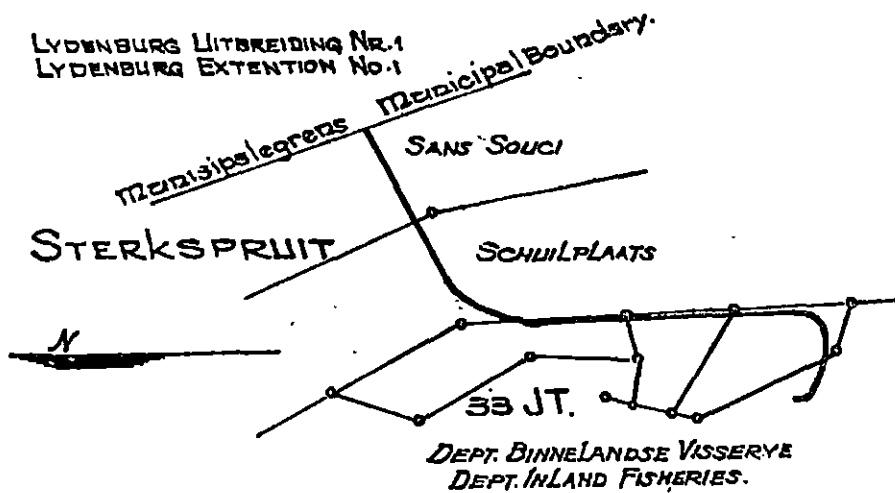
It is hereby notified for general information that the Administrator has approved that the width of District Road No. 1459, traversing the farm Sterkspruit No. 33—J.T., District of Lydenburg, shall be increased from 50 Cape feet to 80 Cape feet, in terms of section three of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as shown on the sketch plan subjoined hereto.

D.P. 04-042-23/22/1459. Vol. II (b).

Administrateurskennisgewing No. 875.] [22 November 1961.
**VERBREDING VAN DISTRIKSPAD No. 1459,
 DISTRIK LYDENBURG.**

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat die breedte van Distrikspad No. 1459 oor die plaas Sterkspruit No. 33—J.T., distrik Lydenburg, ooreenkomstig die bepalinge van artikel drie van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), vermeerder word van 50 Kaapse voet na 80 Kaapse voet, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 04-042-23/22/1459. Vol. II (b).



D. P. 04-042-23/22/1459 Vol. II (b)

<u>Verwysing</u>		<u>Reference</u>
PAD VERBREED	—————	ROAD WIDENED

Administrator's Notice No. 876.] [22 November 1961.
ROODEPOORT-MARAISBURG MUNICIPALITY.—
ALTERATION OF BOUNDARIES AND EXEMPTION FROM RATING.

Administrator's Notice No. 740, dated the 4th October, 1961, is hereby corrected by the addition to the Second Schedule thereof of the following area:—

Portion 129 (a portion of Portion 57) of the farm Waterval No. 211, Registration Division I.Q., District of Roodepoort (formerly known as Portion 6 of Portion A), in extent 1.5484 morgen as represented by Diagram S.G. No. A.1772/34, annexed to Deed of Transfer No. 932/35.

T.A.L.G. 3/2/30 Part 11.

Administrator's Notice No. 877.] [22 November 1961.
JOHANNESBURG MUNICIPALITY.— APPLICATION FOR DECLARATION AS EDUCATIONAL INSTITUTION.

The Administrator has been pleased, in terms of paragraph (d) of the definition "Educational Institution" in section four of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, to declare the Orli School for the Care of Deviate Educable Children, situated on Stands Nos. 224, 225 and 226, New Doornfontein, as an educational institution for the purpose of the said Ordinance.

T.A.L.G. 8/3/2/5.

Administrator's Notice No. 878.] [22 November 1961.
APPOINTMENT OF MEMBER.—ROAD BOARD OF CAROLINA.

It is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of sub-sections (1) and (2) of section fifteen of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), to approve the appointment of Mr. Frans Strydom as a member of the Road Board of Carolina to fill a vacancy.

D.P. 051-053-25/3.

Administrator's Notice No. 879.] [22 November 1961.
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARMS BOSCHPLAATS No. 91—J.R., AND BOEKENHOUTSKLOOF No. 87—J.R., DISTRICT OF PRETORIA.

In view of an application having been made by the Secretary for Lands for the closing of a public road on the farms Boschplaats No. 91—J.R., and Boekenhoutskloof No. 87—J.R., District of Pretoria, it is the Administrator's intention to take action in terms of section twenty-eight of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested, to lodge his objections, in writing, with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 2, Lynn East, Pretoria, within 30 days of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

In terms of sub-section (3) of section twenty-nine of the said Ordinance, it is notified for general information that if any objection to the said application is taken, but is thereafter dismissed the objector may be held liable for the amount of R10 in respect of the costs of a commission appointed in terms of section thirty, as result of such objections.

D.P. 01-012-23/24/P3.

Administrateurskennisgewing No. 876.] [22 November 1961.
MUNISIPALITEIT ROODEPOORT-MARAISBURG.—
VERANDERING VAN GRENSE EN VRYSTELLING VAN BELASTING.

Administrateurskennisgewing No. 740, gedateer 4 Oktober 1961, word hiermee verbeter deur die toevoeging van die onderstaande gebied by die Tweede Bylae daarvan:—

Gedeelte 129 ('n gedeelte van Gedeelte 57) van die plaas Waterval No. 211, Registrasie-afdeling I.Q., distrik Roodepoort (voorheen Gedeelte a van Gedeelte 6 van Gedeelte A), groot 1.5484 morg soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.1772/34 geheg aan Akte van Transport No. 932/35.

T.A.L.G. 3/2/30 Part 11.

Administrateurskennisgewing No. 877.] [22 November 1961.
MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG.—AANSOEK OM VERKLARING TOT 'N ONDERWYS- INRIGTING.

Dit het die Administrateur behaag om, kragtens paragraaf (d) van die woordbepaling „Onderwysinrigting” in artikel vier van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, die „Orli School for the Care of Deviate Educable Children, situated on Stands Nos. 224, 225 and 226, New Doornfontein”, tot 'n onderwysinrigting te verklaar vir die doel van die Ordonnansie.

T.A.L.G. 8/3/2/5.

Administrateurskennisgewing No. 878.] [22 November 1961.
BENOEMING VAN RAADSLID.—PADRAAD VAN CAROLINA.

Dit word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag om ooreenkomstig subartikels (1) en (2) van artikel vyftien van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedkeuring te heg aan die benoeming van mnr. Frans Strydom tot lid van die Padraad van Carolina om 'n vakature in die Raad te vul.

D.P. 051-053-25/3.

Administrateurskennisgewing No. 879.] [22 November 1961.
PADREELINGS OP DIE PLASE BOSCHPLAATS No. 91—J.R., EN BOEKENHOUTSKLOOF No. 87—J.R., DISTRIK PRETORIA.

Met die oog op 'n aansoek ontvang van die Sekretaris van Lande om die sluiting van 'n openbare pad op die plase Boschplaats No. 91—J.R., en Boekenhoutskloof No. 87—J.R., distrik Pretoria, is die Administrateur voornemens om ooreenkomstig artikel agt-en-twintig van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoegd om binne 30 dae vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streekbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 2, Lynn East, Pretoria, skriftelik in te dien.

Ooreenkomstig subartikel (3) van artikel nege-en-twintig van genoemde Ordonnansie word dit vir algemene inligting bekendgemaak dat indien enige beswaar gemaak word, maar daarna van die hand gewys word, die beswaarmaker aanspreeklik gehou kan word vir die bedrag van R10 ten opsigte van die koste van 'n kommissie wat aangestel word ooreenkomstig artikel dertig, as gevolg van sulke besware.

D.P. 01-012-23/24/P3.

Administrator's Notice No. 880.] [22 November 1961.
**DELAREYVILLE MUNICIPALITY.—AMENDMENT
 TO ABATTOIR REGULATIONS.**

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

**DELAREYVILLE MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO
 ABATTOIR REGULATIONS.**

Amend the Abattoir Regulations of the Delareyville Municipality, published under Administrator's Notice No. 802, dated the 13th December, 1939, as amended, by the deletion of section 10 and the substitution therefor of the following:—

“10. The fees for licences, inspections, certificates and rental of the abattoir shall be as follows:—

Slaughter Fees.

	R	c
Cattle, per head	1	20
Swine, per head	0	70
Sheep, per head	0	15

Inspection Fees.

Cattle, per head	0	10
Swine, per head	0	05
Sheep, per head	0	05

Certificate Fees.

20c for one year and 10c every renewal thereof.”

T.A.L.G. 5/2/52.

Administrator's Notice No. 881.] [22 November 1961.
**JOHANNESBURG MUNICIPALITY.—AMENDMENT
 TO BY-LAWS RELATING TO THE JOHANNESBURG
 MUNICIPAL NON-EUROPEAN GRADED
 STAFF PENSION FUND.**

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

**MUNICIPALITY OF JOHANNESBURG.—BY-LAWS RELATING TO
 THE JOHANNESBURG MUNICIPAL NON-EUROPEAN
 GRADED STAFF PENSION FUND.**

Amend the rules of the Johannesburg Municipal Non-European Graded Staff Pension Fund published under Administrator's Notice No. 969, dated 14th December, 1960, as follows:—

By-law 26: Investment of Moneys.

By the deletion of paragraph (a) of sub-section (2) of section 26 and the substitution therefor of the following new paragraph:—

“(a) If the net rate of interest earned on the total moneys of the Fund (including any uninvested moneys) during any financial year is—

- (i) greater than 5½ per cent, such amount of that interest shall be transferred to an Interest Equalisation Account as will reduce the rate of net interest for that year to 5½ per cent;
- (ii) less than 5½ per cent, such amount of interest shall be transferred from the Interest Equalisation Account as will increase the rate of net interest for that year to 5½ per cent; provided that if the amount in the Interest Equalisation Account is insufficient for this purpose, that amount shall be transferred and the Council shall make up the amount required.”

T.A.L.G. 5/156/2.

Administrateurskennisgewing No. 880.] [22 November 1961.
**MUNISIPALITEIT DELAREYVILLE.—WYSIGING
 VAN ABATTOIRREGULASIES.**

Die Administrateur publiseer hierby, ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

**MUNISIPALITEIT DELAREYVILLE.—WYSIGING VAN
 ABATTOIRREGULASIES.**

Die Abattoirregulasies van die Munisipaliteit Delareyville, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 802 van 13 Desember 1939, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur artikel 10 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„10. Die gelde betaalbaar vir lisensies, inspeksies, sertifikate en die huur van die abattoir is as volg:—

Slaggelde.

	R	c
Beeste, per stuk	1	20
Varke, per stuk	0	70
Skape, per stuk	0	15

Inspeksiegelde.

Beeste, per stuk	0	10
Varke, per stuk	0	05
Skape, per stuk	0	05

Sertifikaatgelde.

20c vir een jaar en 10c vir elke hernuwing daarvan.”

T.A.L.G. 5/2/52.

Administrateurskennisgewing No. 881.] [22 November 1961.
**MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG.—WYSIGING
 VAN VERORDENINGE VAN DIE JOHANNESBURGSE
 MUNISIPALE PENSIOENFONDS VIR
 GEGRADDEERDE NIE-BLANKE-PERSONEEL.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

**MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG.—VERORDENINGE VAN DIE
 JOHANNESBURGSE MUNISIPALE PENSIOENFONDS VIR
 GEGRADDEERDE NIE-BLANKE-PERSONEEL.**

Die Verordeninge van die Johannesburgse Munisipale Pensioenfonds vir Gegradeerde nie-Blanke-personeel, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 969 van 14 Desember 1960, word hierby as volg gewysig:—

Artikel 26: Belegging van geld.

Deur paragraaf (a) van subartikel (2) van artikel 26 te skrap en dit deur die volgende paragraaf te vervang:—

„(a) Indien die netto rentekoers wat al die geld in die Fonds (met inbegrip van onbelegde geld) gedurende enige boekjaar oplewer—

- (i) meer as 5½ persent bedra, moet soveel van die rentebedrag na 'n rentevereffeningsrekening oorgedra word dat die netto rentekoers vir dié jaar na 5½ persent afgebring word;
- (ii) minder as 5½ persent bedra, moet 'n bedrag van die rentevereffeningsrekening oorgedra word wat die netto rentekoers vir dié jaar na 5½ persent verhoog, met dien verstande dat indien die bedrag op die rentevereffeningsrekening nie genoeg hiervoor is nie, die bedrag wat wel op die rekening is, oorgedra moet word en die Raad die res moet bydra.”

T.A.L.G. 5/156/2.

Administrator's Notice No. 882.] [22 November 1961.
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARMS SCHILPADDOP No. 432—K.Q. AND BROSDOORNHOEK No. 433—K.Q., DISTRICT RUSTENBURG.

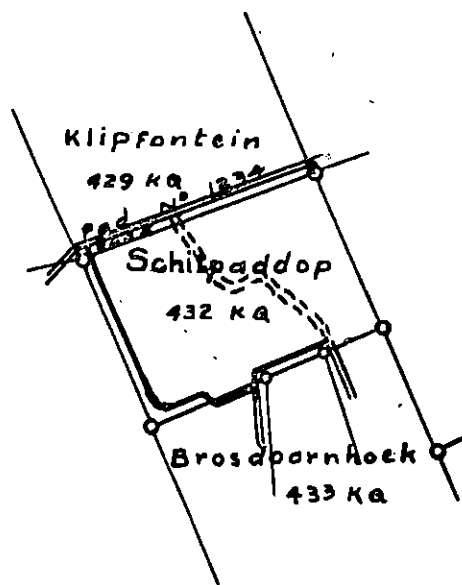
It is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of sub-section (1) of section *thirty-one* of the Road Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), to approve the road adjustments shown on the subjoined sketch plan.

D.P. 08-082-23/24/S/9.

Administrateurskennisgewing No. 882.] [22 November 1961.
PADREËLINGS OP DIE PLASE SCHILPADDOP No. 432—K.Q. EN BROSDOORNHOEK No. 433—K.Q., DISTRIK RUSTENBURG.

Dit word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag om, ooreenkomstig sub-artikel (1) van artikel *een-en-dertig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedkeuring te heg aan die padreëlings soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 08-082-23/24/S/9.



DPO8-082-23/24/S/9

VERWYSING: REFERENCE:

Pad geopen————Road opened

Pad gesluit=====Road closed

Bestaande paaie————Existing roads

Administrator's Notice No. 883.] [22 November 1961.
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM KALKFONTEIN No. 346—H.O., DISTRICT OF BLOEMHOF.

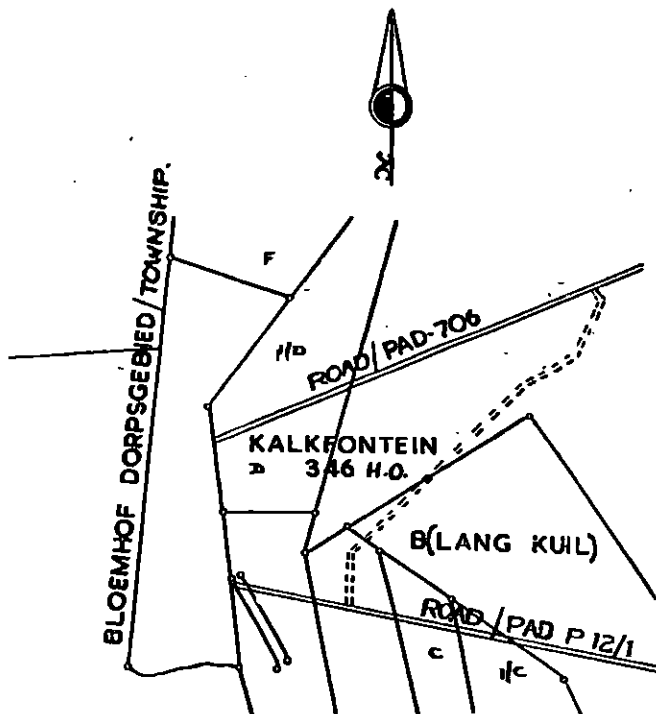
With reference to Administrator's Notice No. 707 of the 20th September, 1961, it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of sub-section (6) of section *twenty-nine* of the Roads Ordinance, 1957 (No. 22 of 1957), to approve the road adjustments shown on the subjoined sketch plan.

D.P. 07-074B-23/24/K. 16.

Administrateurskennisgewing No. 883.] [22 November 1961.
PADREËLINGS OP DIE PLAAS KALKFONTEIN No. 346—H.O., DISTRIK BLOEMHOF.

Met betrekking tot Administrateurskennisgewing No. No. 707 van 20 September 1961, word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag om, ingevolge subartikel (6) van artikel *nege-entwintig* van die Padordonnansie, 1957 (No. 22 van 1957), goedkeuring te heg aan die padreëlings soos aangedui op bygaande sketsplan.

D.P. 07-074B-23/24/K. 16.



DPO7-074B-23-24-K16

VERWYSING:-

REFERENCE:-

BESTAANDE PAAIE ————— EXISTING ROADS

PAD GESLUIT ===== ROAD CLOSED

Administrator's Notice No. 884.] [22 November 1961.
SILVERTON MUNICIPALITY.—PROPOSED WITHDRAWAL OF EXEMPTION FROM PROVISIONS OF THE LOCAL AUTHORITIES RATING ORDINANCE, 1933, IN RESPECT OF A CERTAIN AREA.

Notice is hereby given, in terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Silverton has submitted a petition to the Administrator praying that he may, in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (10) of section *nine* of the said Ordinance, withdraw the exemption from the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, in respect of the area described in the Schedule hereto.

It is competent for any person interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator a counter-petition setting forth the grounds of apposition to the Council's proposal. T.A.L.G. 3/2/70.

SCHEDULE.

SILVERTON MUNICIPALITY.—DESCRIPTION OF AREA IN RESPECT OF WHICH EXEMPTION FROM RATING IS TO BE WITHDRAWN.

The area comprising Erven Nos. 976, 977, 980, 981, 984, 985, 988 to 1011, 1073, 1074, 1077, 1078, 1080 to 1090, 1093 to 1116, 1177 to 1187 and 1193 (Diagram L.G. No. A.4151/61—formerly Erven Nos. 1091 and 1092), situated in Silverton Extension No. 5 Township (General Plan L.G. No. A.4823/60).

Administrator's Notice No. 885.] [22 November 1961.
CARLETONVILLE MUNICIPALITY.—WITHDRAWAL OF EXEMPTION FROM RATING.

The Administrator has hereby, in the exercise of the powers conferred on him by section *nine* (10) of the Local Government Ordinance, 1939, withdrawn the exemption from the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, in respect of the areas described in the Schedule hereto.

T.A.L.G. 3/2/146.

SCHEDULE.

CARLETONVILLE MUNICIPALITY.—DESCRIPTION OF THE AREAS IN RESPECT OF WHICH EXEMPTION FROM RATING IS WITHDRAWN.

(a) Portion 74 of the farm Oog van Wonderfontein No. 110, Registration Division I.Q., Magisterial District of Oberholzer, 7 morgen 13 square roods in extent (Diagram S.G. No. A.3599/21).

(b) Portion A of portion (remainder) of the farm Welverdiend No. 97, Registration Division I.Q., Magisterial District of Oberholzer, 12 morgen 236 square roods in extent (Diagram S.G. No. A.116/19).

(c) Portion T of portion of the farm Wonderfontein No. 103, Registration Division I.Q., Magisterial District of Oberholzer, 16·9017 morgen in extent (Diagram S.G. No. A.3350/35).

(d) All portions situated on proclaimed mining land and held under mining title, the use whereof is exercised under surface right permits for trading and industrial purposes not relating to mining.

(e) All portions and improvements thereon situated on proclaimed mining land utilized for purposes of Bantu housing.

Administrateurskennisgewing No. 884.] [22 November 1961.
MUNISIPALITEIT SILVERTON.—VOORGESTELDE INTREKKING VAN VRYSTELLING VAN BEPALINGS VAN PLAASLIKE-BESTUUR-BELASTINGORDONNANSIE, 1933, TEN OPSIGTE VAN 'N SEKERE GEBIED.

Ingevolge artikel *tien* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Silverton 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het waarin hy versoek word om die bevoegdheids aan hom verleen by subartikel (10) van artikel *nege* van genoemde Ordonnansie, uit te oefen deur die intrekking van die vrystelling van die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, ten opsigte van die gebied in die bygaande Bylae omskryf.

Enige belanghebbende persoon is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant* aan die Administrateur 'n teenversoekskrif voor te lê met vermelding van gronde van beswaar teen genoemde voorstel. T.A.L.G. 3/2/70.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT SILVERTON.—OMSKRYWING VAN GEBIED TEN OPSIGTE WAARVAN VRYSTELLING VAN BELASTING INGETREK SAL WORD.

Die gebied bestaande uit Erwe Nos. 976, 977, 980, 981, 984, 985, 988 tot 1011, 1073, 1074, 1077, 1078, 1080 tot 1090, 1093 tot 1116, 1177 tot 1187 en 1193 (Kaart L.G. No. A.4151/61—voorheen Erwe Nos. 1091 en 1092), geleë in die dorp Silverton Uitbreiding No. 5 (Algemene Plan L.G. No. A.4823/60). 22-29-6

Administrateurskennisgewing No. 885.] [22 November 1961.
MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.—INTREKKING VAN VRYSTELLING VAN BELASTING.

Die Administrateur het hierby, in die uitoefening van die bevoegdheids aan hom verleen by artikel *nege* (10) van die Ordonnansie of Plaaslike Bestuur, 1939, die vrystelling van die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, ten opsigte van die gebiede in die Bylae hiervan ingetrek.

T.A.L.G. 3/2/146.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.—OMSKRYWING VAN DIE GEBIEDE TEN OPSIGTE WAARVAN VRYSTELLING VAN BELASTING INGETREK IS.

(a) Gedeelte 74 van die plaas Oog van Wonderfontein No. 110, Registrasie-afdeling I.Q., landdrostdistrik Oberholzer, groot 7 morg 13 vierkante roede (Kaart L.G. No. A.3599/21).

(b) Gedeelte A van gedeelte (resterende gedeelte) van die plaas Welverdiend No. 97, Registrasie-afdeling I.Q., landdrostdistrik Oberholzer, groot 12 morg 236 vierkante roede (Kaart L.G. No. A.116/19).

(c) Gedeelte T van gedeelte van die plaas Wonderfontein No. 103, Registrasie-afdeling I.Q., landdrostdistrik Oberholzer, groot 16·9017 morg (Kaart L.G. No. A.3350/35).

(d) Alle gedeeltes geleë op geproklameerde myngrond en gehou ingevolge mynbrief en waarvan die gebruiksreg kragtens oppervlakteregpermitte uitgeoefen word vir handels- en nywerheidsdoeleindes wat op mynontginning geen betrekking het nie.

(e) Alle gedeeltes en verbeterings daarop geleë op geproklameerde myngrond wat vir doeleindes van Bantobehuising gebruik word.

Administrator's Notice No. 886.] [22 November 1961.
MEYERTON MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO
SANITARY TARIFF.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

MEYERTON MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO SANITARY
TARIFF.

Amend the Sanitary Tariff of the Meyerton Municipality, published under Administrator's Notice No. 549, dated the 20th September, 1939, as amended, as follows:—

1. By the deletion of item 1 and the substitution therefor of the following:—

	R c
"1. Removal of nightsoil, twice weekly, per pail, per month	0 50
For each additional pail	0 40."

2. By the deletion of item 4 and the substitution therefor of the following:—

	R c
"4. Removal of domestic refuse, twice weekly, per refuse bin, per month:—	
(a) Dwelling-houses, railways and school premises	0 50
(b) Shops, offices and boarding-houses	0 60
(c) Tearooms, hotels, letting rooms and flats	1 00."

T.A.L.G. 5/81/97.

MISCELLANEOUS.

NOTICE No. 148 OF 1961.

PRETORIA REGION TOWN-PLANNING SCHEME
No. 1/1.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Peri-Urban Areas Health Board has applied for Pretoria Region Town-planning Scheme No. 1, 1960, to be amended as follows:—

The zoning of portion of Portion 42 (proposed Lynnwood Glen Township), Portion 63 (proposed Lynnwood Manor Township), Portion 59 (proposed Lynnrodene Township), Portion 54, remainder of Portion 56 and remainder of Portion 42 of the farm Hartebeestpoort No. 362—J.R., to be amended from "Undetermined" to "Special Residential" with a density of 1 dwelling per 20,000 square feet.

This amendment will be known as Pretoria Region Town-planning Scheme No. 1/1. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Secretary/Treasurer, Peri-Urban Areas Health Board, Pretoria, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. 118, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 21st December, 1961.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 8th November, 1961.

Administrateurskennisgewing No. 886.] [22 November 1961.
MUNISIPALITEIT MEYERTON.—WYSIGING VAN
SANITÊRE TARIEF.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

MUNISIPALITEIT MEYERTON.—WYSIGING VAN SANITÊRE
TARIEF.

Die Sanitêre Tarief van die Munisipaliteit Meyerton, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 549 van 20 September 1939, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur item 1 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

	R c
"1. Verwydering van nagvuil, twee maal per week, per emmer, per maand	0 50
Vir elke bykomende emmer	0 40."

2. Deur item 4 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

	R c
"4. Verwydering van huishoudelike afval, twee maal per week, per askan, per maand:—	
(a) Woonhuise, spoorweg en skoolpersele	0 50
(b) Winkels, kantore en losieshuise	0 60
(c) Teekamers, hotelle, huurkamers en woonstelle	1 00."

T.A.L.G. 5/81/97.

DIVERSE.

KENNISGEWING No. 148 VAN 1961.

PRETORIASTREEKDORPSAANLEGSKEMA
No. 1/1.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede aansoek gedoen het om Pretoriastreekdorpsaanlegskema No. 1, 1960, soos volg te wysig:—

Die bestemming van gedeelte van Gedeelte 42 (voorgestelde Lynnwood Glen Dorp), Gedeelte 63 (voorgestelde Lynnwood Manor Dorp), Gedeelte 59 (voorgestelde Lynnrodene Dorp), Gedeelte 54, restant van Gedeelte 56 en restant van Gedeelte 42 van die plaas Hartebeestpoort No. 362—J.R., verander te word van "Onbepaald" na "Spesiale Woondoeleindes" met 'n digtheid van 1 woonhuis per 20,000 vierkante voet.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Pretoriastreekdorpsaanlegskema No. 1/1 genoem sal word) lê in die kantoor van die Sekretaris/Tesourie, Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 118, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maande na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 21 Desember 1961, die Sekretaris van die Dorperaad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 8 November 1961.

8-15-22

NOTICE No. 149 OF 1961.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORD PARK
EXTENSION No. 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by William Grant MacKenzie and Ellen Bell (Mrs.), for permission to lay out a township on the farm Bedford No. 68—I.R., District Germiston, to be known as Bedford Park Extension No. 1.

The proposed township is situate south of and abuts Club Street ± 300 yards west of Senderwood Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 8th November, 1961.

NOTICE No. 150 OF 1961.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORDVIEW
EXTENSION No. 75 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Reginald Walter Muncer for permission to lay out a township on the farm Elandsfontein No. 90 I.R., District of Germiston, to be known as Bedfordview Extension No. 75.

The proposed township is situate on Portion 1 of Lot No. 270 of the Geldenhuys Estate Small Holdings, south of and abuts Kloof Road in Bedfordview Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in

KENNISGEWING No. 149 VAN 1961.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP
BEDFORD PARK UITBREIDING No. 1.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat William Grant MacKenzie en Ellen Bell (mev.), aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Bedford No. 68—I.R., distrik Germiston, wat bekend sal wees as Bedford Park Uitbreiding No. 1.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grensende aan Clubstraat, ongeveer 300 tree wes van dorp Senderwood.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuienis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 8 November 1961.

8-15-22

KENNISGEWING No. 150 VAN 1961.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP.—
BEDFORDVIEW UITBREIDING No. 75.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Reginald Walter Muncer aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Elandsfontein No. 90 I.R., distrik Germiston, wat bekend sal wees as Bedfordview Uitbreiding No. 75.

Die voorgestelde dorp lê op Gedeelte 1 van Perseel No. 270 van die Geldenhuys Estate Kleinhoewes, suid van en grensende aan Kloofweg in die dorp Bedfordview.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik

person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 8th November, 1961.

NOTICE No. 151 OF 1961.

NORTHERN JOHANNESBURG REGION TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/7.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section thirty-nine of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Peri-Urban Areas Health Board has applied for Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme No. 1, 1958, to be amended as follows:—

- (a) Portion 2 of Consolidated Erf No. 6, Kew Township, at present zoned "special residential" to be rezoned "general business".
- (b) Proposed remainder of Erf No. 125, Kew, and all erven in Kew, having an area of between 25,000 and 30,000 square feet, to be rezoned at a density of one dwelling per 12,500 square feet.
- (c) Erf No. 169, Rembrandt Park Township, to be rezoned in accordance with the relevant title conditions regarding the use of the land and the coverage permitted.

This amendment will be known as Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme No. 1/7.

Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Secretary/Treasurer, Peri-Urban Areas Health Board, Pretoria, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room 118, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board in writing at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 21st December, 1961.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 8th November, 1961.

NOTICE No. 152 OF 1961.

PRETORIA REGION TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/2.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section thirty-nine of the Townships and Townplanning Ordinance, 1931, that the Peri-Urban Areas Health Board has applied for Pretoria Region Town-planning Scheme No. 1, to be amended as follows:—

- (a) The zoning of the remainder of the farm Murrayfield No. 646 (proposed Murrayfield Extension No. 1 Township), to be amended from "Agricultural" to "Special Residential" with a density of one dwelling per 20,000 square feet.
- (b) The zoning of Portion 78 of the farm Waterkloof No. 378—J.R. (proposed Monument Park Extension No. 2 Township), to be amended from "Agricultural" to "Special Residential" with a density of one dwelling per 15,000 square feet.

getuienis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 8 November 1961.

8-15-22

KENNISGEWING No. 151 VAN 1961.

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/7.

Hierby word, ooreenkomstig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-ordonnansie, 1931, bekend gemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburgstreekdorpsaanlegskema No. 1, 1958, te wysig deur:—

- (a) Die indeling van Gedeelte 2 van Gekonsolideerde Erf No. 6, Kewdorp, wat tans „spesiale woondoeleindes” is, te verander na „algemene besigheidsdoeleindes”.
- (b) Die digtheidsindeling van die voorgestelde restant van Erf No. 125, Kew, en alle ander erwe in Kew wat 'n oppervlakte van tussen 25,000 en 30,000 vierkante voet het, te verander na 'n digtheidsindeling van een woonhuis per 12,500 vierkante voet.
- (c) Die indeling van Erf No. 169, Rembrandt Parkdorp, verander te word in ooreenstemming met die betrokke titelvoorwaardes betreffende die gebruik van die grond en die toelaatbare bouoppervlakte.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Noordelike Johannesburgstreekdorpsaanlegskema No. 1/7 genoem sal word) lê in die kantoor van die Sekretaris/Tesourier, Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede, Pretoria, en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer 118, Maritimhuis, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 21 Desember 1961, die Sekretaris van die Dorperaad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 8 November 1961.

8-15-22

KENNISGEWING No. 152 VAN 1961.

PRETORIA STREEKDORPSAANLEGSKEMA No. 1/2.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede aansoek gedoen het om Pretoria Streekdorpsaanlegskema No. 1, soos volg te wysig:—

- (a) Die bestemming van die restant van die plaas Murrayfield No. 646 (voorgestelde dorp Murrayfield Uitbreiding No. 1) verander te word van „Landbou” na „Spesiale woondoeleindes” met 'n digtheid van een woonhuis per 20,000 vk. vt.
- (b) Die bestemming van Gedeelte 78 van die plaas Waterkloof No. 378—J.R. (voorgestelde dorp Monumentpark Uitbreiding No. 2) verander te word van „Landbou” na „Spesiale woondoeleindes” met 'n digtheid van een woonhuis per 15,000 vk. vt.

- (c) The density zoning of the southern portion of Erf No. 53, Waverley, to be amended from "one dwelling per existing erf" to "one dwelling per 25,000 square feet".
- (d) The density zoning of Erf No. 17, Waterkloof Ridge, to be amended from "one dwelling per existing erf" to "one dwelling per 60,000 square feet".
- (e) The zoning of Erf No. 495, Menlo Park, to be amended from "Public Open Space" to "Special Residential" with a density of one dwelling per 15,000 square feet.

This amendment will be known as Pretoria Region Town-planning Scheme No. 1/2. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Peri-Urban Areas Health Board and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. 118, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 22nd December, 1961.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 8th November, 1961.

NOTICE No. 153 OF 1961.

EDENVALE TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/14.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Edenvale has applied for Edenvale Town-planning Scheme No. 1, 1954, to be amended as follows:—

The rezoning of Stands Nos. 427, 428, 429 and 430, Eastleigh, from "Special Residential" to "Industrial".

This amendment will be known as Edenvale Town-planning Scheme No. 1/14. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Edenvale, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. 118, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, on such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e., on or before the 28th December, 1961.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 15th November, 1961.

NOTICE No. 154 OF 1961.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF MEYERSPARK EXTENSION No. 2 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Charles Lovell Kent, for permission to lay out a township on the farm Hartebeestpoort No. 328—J.R., District Pretoria, to be known as Meyerspark Extension No. 2.

- (c) Die digtheidsbestemming van die suidelike gedeelte van Erf No. 53, Waverley, verander te word van „een woonhuis per bestaande erf” na „een woonhuis per 25,000 vk. vt.”
- (d) Die digtheidsbestemming van Erf No. 17, Waterkloof Ridge, verander te word van „een woonhuis per bestaande erf” na „een woonhuis per 60,000 vk. vt.”
- (e) Die bestemming van Erf No. 495, Menlo Park, verander te word van „Publieke oop ruimte” na „Spesiale woondoelendes” met ’n digtheid van „een woonhuis per 15.000 vk. vt.”

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Pretoria Streekdorpsaanlegskema No. 1/2 genoem sal word) lê in die kantoor van die Gesondheidsraad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 118, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne ’n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 22 Desember 1961 die Sekretaris van die Dorperaad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis te stel van so ’n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 8 November 1961.

8-15-22

KENNISGEWING No. 153 VAN 1961.

EDENVALE-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/14.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Edenvale aansoek gedoen het om Edenvale-dorpsaanlegskema No. 1, 1954, soos volg te wysig:—

Die hersonering van Erwe Nos. 427, 428, 429 en 430, dorp Eastleigh, van „Spesiale Woon” na „Nywerheid”.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Edenvale-dorpsaanlegskema No. 1/14 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Edenvale en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer 118, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne ’n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s., op of voor 28 Desember 1961, die Sekretaris van die Dorperaad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so ’n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 15 November 1961.

15-22-29

KENNISGEWING No. 154 VAN 1961.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MEYERSPARK UITBREIDING No. 2.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Charles Lovell Kent, aansoek gedoen het om ’n dorp te stig op die plaas Hartebeestpoort No. 328—J.R., distrik Pretoria, wat bekend sal wees as Meyerspark Uitbreiding No. 2.

The proposed township is situate east of and abuts Meyerspark Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,

Secretary, Townships Board.

Pretoria, 15th November, 1961.

NOTICE No. 155 of 1961.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERF No. 1456, NEWLANDS TOWNSHIP, JOHANNESBURG DISTRICT.

It is hereby notified that application has been made by Panagiota Michaelides in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the Conditions of Title of Erf No. 1456, Newlands Township, to permit the erf being used for shops, business premises, dwelling-houses, residential buildings, places of public worship, places of instruction and social halls.

The application and the relative documents are open for inspection at the Office of the Secretary of the Townships Board, Room No. 118, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate, in writing, with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,

Secretary, Townships Board.

Pretoria, 22nd November, 1961.

NOTICE No. 156 of 1961.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF KLERKSDORP EXTENSION No. 15 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by S. v. B. van Niekerk and H. S. G. Brink for permission to layout a township on the farm Elandsheuvel No. 402—I.P., District Klerksdorp, to be known as Klerksdorp Extension No. 15.

The proposed township is situate north of and abuts the Township Klerksdorp Extension No. 7 and west of and abuts the Township Klerksdorp Extension No. 10.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Die voorgestelde dorp lê oos van en grensende aan die dorp Meyerspark.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuienis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,

Sekretaris, Dorperaad

Pretoria, 15 November 1961.

15-22-29

KENNISGEWING No. 155 VAN 1961.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITELVOORWAARDES VAN ERF No. 1456, DORP NEWLANDS, DISTRIK JOHANNESBURG.

Hierby word bekendgemaak dat Panagiota Michaelides ingevolge die bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die Titelvoorwaardes van Erf No. 1456, dorp Newlands, ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir winkels, besigheidspersone, woonhuise, woongeboue, plekke vir openbare godsdiensoefening, plekke van onderrig en geselligheidsale gebruik kan word.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 118, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperaad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,

Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 22 November 1961.

22-29-6

KENNISGEWING No. 156 VAN 1961.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP.—KLERKSDORP UITBREIDING No. 15.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat S. v. B. van Niekerk en H. S. G. Brink aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Elandsheuvel No. 402—I.P., distrik Klerksdorp, wat bekend sal wees as Klerksdorp Uitbreiding No. 15.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grensende aan die dorp Klerksdorp Uitbreiding No. 7 en wes van en grensende aan die dorp Klerksdorp Uitbreiding No. 10.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 22nd November, 1961.

TENDERS.

All tenders published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.

NOTICE TO TENDERERS.

EXTENSION OF CLOSING DATE.

TENDER No. R.F.T. 990/61.—SELF-PROPELLED SCRAPERS.

The closing date has been extended from the 24th November, 1961, to 11 a.m. on the 8th December, 1961.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial
Tender Board.

No. 132, 1961.]

NOTICE TO TENDERERS.

EXTENSION OF CLOSING DATE.

* TENDER No. H.A. 909/61.—INJECTIONS.

The closing date has been extended from the 24th November, 1961, to 11 a.m. on the 8th December, 1961.

E. SWART,
Acting Chairman, Transvaal
Provincial Tender Board.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

TENDER NOTICE.

The Transvaal Provincial Administration invites tenders for the following:—

Tenders on the prescribed form in sealed envelopes superscribed with the tender number, must be addressed to the Chairman of the Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be in his hands by 11 o'clock a.m. on the closing date.

Tender documents can be obtained upon application to this address.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuienis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 22 November 1961.

22-29-6

TENDERS.

Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word is in die linkerbohoek met 'n * gemerk.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

VERLENGING VAN SLUITINGSDATUM.

TENDER No. R.F.T. 990/61.—SELFGEDREWE SKROPPE.

Die sluitingsdatum is verleng van die 24ste November 1961 tot 11 vm. op 8 Desember 1961.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Provinsiale
Tenderraad.

15-22-29

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

VERLENGING VAN SLUITINGSDATUM.

* TENDER No. H.A. 909/61.—INSPUITINGS.

Die sluitingsdatum is verleng van die 24ste November 1961 tot 11 vm. op 8 Desember 1961.

E. SWART,
Waarnemende Voorsitter, Transvaalse
Provinsiale Tenderraad.

22-29-6

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING VAN TENDERS.

Die Transvaalse Provinsiale Administrasie vra tenders vir die volgende:—

Tenders, op die voorgeskrewe vorm in verseëld koeverte waarop die tendernommer vermeld is, moet gerig word aan die Voorsitter van die Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet in sy besit wees om 11-uur vm. op die sluitingsdatum.

Tenderdokumente is op aanvraag verkrygbaar by hierdie adres.

Separate application should be made in respect of each tender.

Tender No.	Articles.	Closing Date.
H.B. 994/16	Disposable plastic drinking tumblers (cup)	8th December, 1961.
R.F.T. 1005/61	Delivery vans.....	8th December, 1961.
R.F.T. 1006/61	Water-cart trailers.....	8th December, 1961.
R.F.T. 1007/61	Screen cloth.....	8th December, 1961.
P.F.T. 1004/61	Sale of redundant and/or unserviceable motor vehicles	1st December, 1961.
H.C. 1039/61	Dressing, medicine and instrument trolleys	8th December, 1961.
H.C. 1040/61	Purchase and removal of kitchen refuse-Witbank Hospital	8th December, 1961.
H.C. 1041/61	Metal overbed tables.....	8th December, 1961.
H.C. 1042/61	Dual purpose chairs.....	8th December, 1961.
H.C. 1043/61	Hospital beds and cots.....	8th December, 1961.
H.C. 1044/61	Tubular steel visitors stools.....	8th December, 1961.
T.O.D. 1031/61	Erasers and drawing ink.....	8th December, 1961.
T.O.D. 1032/61	Four-hole punches.....	8th December, 1961.
T.O.D. 1033/61	Paper-, blotting, brown wrapping and drawing	8th December, 1961.
T.O.D. 1034/61	Lino printing ink.....	8th December, 1961.
T.O.D. 1035/61	Bowls, stackable, porcelain.....	8th December, 1961.
T.O.D. 1036/61	Powder colours.....	8th December, 1961.
T.O.D. 1037/61	Outline maps.....	8th December, 1961.
T.O.D. 1038/61	Material plastic and curtain.....	8th December, 1961.
T.E.D. 1047/61	Cutlery.....	8th December, 1961.
T.E.D. 1048/61	Stainless steel hollow-ware.....	8th December, 1961.
H.C. 1064/61	Huckaback towelling 23"/25" wide	8th December, 1961.
R.F.T. 5/62	Traffic signal control.....	12th January, 1962.
H.A. 1/62..	Antibiotics.....	12th January, 1962.
H.A. 9/62..	Medical oxygen equipment.....	12th January, 1962.

The Provincial Administration reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole and does not bind itself to accept any tender.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.

Administrator's Office,
Pretoria.

Afsonderlike aanvraag moet gedoen word ten opsigte van elke tender.

Tender No.	Artikel.	Sluitingsdatum.
H.B. 994/61	Wegdoenbare plastiese drinkglase (koppie)	8 Desember 1961.
R.F.T. 1005/61	Afleweringswaens.....	8 Desember 1961.
R.F.T. 1006/61	Waterkarsleepwaentjies.....	8 Desember 1961.
R.F.T. 1007/61	Siwwe.....	8 Desember 1961.
P.F.T. 1004/61	Verkoop van oortollige en/of ondiensbare motorvoertuie	1 Desember 1961.
H.C. 1039/61	Verband-, medisyne- en instrumentwaentjies	8 Desember 1961.
H.C. 1040/61	Koop- en verwydering van kombuisafval, Witbank-hospitaal	8 Desember 1961.
H.C. 1041/61	Bedbrugtafels, metaal.....	8 Desember 1961.
H.C. 1042/61	Dubbeldoelstoel.....	8 Desember 1961.
H.C. 1043/61	Hospitaalbeddens en traliebeddens	8 Desember 1961.
H.C. 1044/61	Besoekersbankies, staalryp.....	8 Desember 1961.
T.O.D. 1031/61	Uitveërs en tekenink.....	8 Desember 1961.
T.O.D. 1032/61	Viergatponse.....	8 Desember 1961.
T.O.D. 1033/61	Kladpapier, tekenpapier en bruin pakpapier	8 Desember 1961.
T.O.D. 1034/61	Linodrukink.....	8 Desember 1961.
T.O.D. 1035/61	Mengbak, porselein-, stapelbare	8 Desember 1961.
T.O.D. 1036/61	Poeierkleure.....	8 Desember 1961.
T.O.D. 1037/61	Buitelynkaart.....	8 Desember 1961.
T.O.D. 1038/61	Plastiekmateriaal en gordynmateriaal	8 Desember 1961.
T.E.D. 1047/61	Tafelgereedskap.....	8 Desember 1961.
T.E.D. 1048/61	Vlekvrye staalholware.....	8 Desember 1961.
H.C. 1064/61	Skurwe handdoekstof 23"/25" breed	8 Desember 1961.
R.F.T. 5/62	Verkeerseinkontrolle.....	12 Januarie 1962.
H.A. 1/62..	Antibiotika.....	12 Januarie 1962.
H.A. 9/62..	Mediese suurstofuitrusting.....	12 Januarie 1962.

Die Provinsiale Administrasie behou die reg om slegs 'n gedeelte van 'n tender aan te neem en verbind hom nie om enige tender aan te neem nie.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad.
Administrateurskantoor,
Pretoria.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services in the Transvaal Province, namely:—

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
Nurses' Training College Pretoria: Installation of filtration plant at swimming bath	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	1961. 8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1961. 1st Dec.
Spesiale Skool Klerksdorp: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Heidelberg College of Education: Electrical installation in women's hostel	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents, may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
Klerksdorp Nurses' Training College: Installation of filtration at swimming bath	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	1961. 8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1961. 1st Dec.
Vereeniging Hospital: Heating installation in nurses' home	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Hoërskool Kensington: Rand Central: Erection of dressing room	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
B. G. Alexander Nurses' Training College: Construction of drive way	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Laerskool Florida: Rand West: Electrical installation in hall	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Vereeniging Hospital: Installation of bed/passenger lifts	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Goudstadse Onderwyskollege: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Laerskool Bendrag: Germiston: Various minor works	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Clapham High School: Pretoria City: Fencing	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Laerskool Saamtrek: Klerksdorp: Erection	Tender forms and bills of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Laerskool La Rochelle: Rand Central: Erection of hall	Tender forms and bills of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Carolinese Laer Volksskool: Ermelo: Additions	Tender forms and bills of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	8th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Removal of cork tiles and rescreeding floors to Maternity Hospital at Pretoria General Hospital. H.C. 1045/61	Tender forms and specifications	Room 409, Fourth Floor, Alphen Building, Skinner Street (Phone 3-3021, Ext. 51), Pretoria	8th Nov.	Room 409, Fourth Floor, Alphen Building, Skinner Street, Pretoria	1st Dec.
Replacement of cork tile floors with Marley or equal floors to Maternity hospital at Pretoria General Hospital. H.C. 1046/61	Tender forms and specifications	Room 409, Fourth Floor, Alphen Building, Skinner Street (Phone 3-3021, Ext. 51), Pretoria	8th Nov.	Room 409, Fourth Floor, Alphen Building, Skinner Street, Pretoria	1st Dec.
Klerksdorp Nurses' Training College: Supply and installation of H.T. and L.T. equipment in substation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	15th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	8th Dec.
Rietondale Primary School: Pretoria City: Repairs and renovations	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	15th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Hoërskool Sunda: Rand East: Storm-water drainage, concrete paths and gravel road	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	15th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.
Burger Right Primary School: Pretoria City: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	15th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1st Dec.

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
Laerskool Willie Snyman: Pretoria City: Layout of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	1961. 15th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1961. 1st Dec.
Cold room refrigeration in the main kitchen at Coronation Hospital. H.C.1065/61	Tender forms and drawings	Room 409, Fourth Floor, Alphen Building, Skinner Street (Phone 3-3021, Ext. 51), Pretoria	15th Nov.	Room 409, Fourth Floor, Alphen Building, Skinner Street, Pretoria	8th Dec.

Tenders are to be addressed to: The Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria.

No tender will be considered by the Board unless received through the Post Office Box (P.O. Box 1040, Pretoria) of the Board or through the Tender Board Box provided for the purpose outside Room 54, Old Government Buildings, Pretoria.

A deposit of R4, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted or plans and specifications returned to the address shown in column (3), not later than within 14 days after the closing date.

A separate tender must be submitted for each service and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer, as well as with Tender Number and the name of the service to which the tender refers.

All tenders should be on the Departmental tender form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hiermee gevra vir die onderstaande diens in die Transvaal Provinsie, nl.:-

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Beskikbare dokumente is v rkygbaar by en moet teruggestuur word aan.	(4) Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	(5) Kontrakvoorwaardes en beskikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor 11-uur vm.
Heidelbergse Onderwyskolle: Elektriese installasie in damestehuis	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	1961. 8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1961. 1 Des.
Verpleegstersopleidingskolle Klerksdorp: Installering van filtreeraanleg by swembad	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Vereeniging-hospitaal: Verwarminginstallasie in verpleegsterstehuis	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Hoërskool Kensington: Rand-Sentraal: Oprigting van aantrekkamer	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
B. G. Alexander-verpleegstersopleidingskolle: Aanleg van inrypad	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Laerskool Florida: Rand-Wes: Elektriese installasie in saal	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Vereeniging-hospitaal: Installering van bed-personeel-hysers	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Goudstadse Onderwyskolle: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Laerskool Eendrag: Germiston: Verskeie klein werke	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Verpleegstersopleidingskolle Pretoria: Installering van filtreeraanleg by swembad	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Clapham High School: Pretoria-stad: Omheining	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Spesiale Skool Klerksdorp: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Laerskool Saamtrek: Klerksdorp: Oprigting	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Beskikbare dokumente is verkrygbaar by en moet teruggestuur word aan.	(4) Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	(5) Kontrakvoorwaardes en beskikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor 11-uur vm.
Laerskool La Rochelle: Rand-Sentraal: Oprigting van saal	Tendervorms en lysste van hoeveelhede	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	1961. 8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1961. 1 Des.
Carolinase Laer Volkskool: Ermelo: Aanbousels	Tendervorms en lysste van hoeveelhede	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	8 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Verwydering van kurkteëls en herafvlak van vloere by die kraamhospitaal van Pretoriase Algemene Hospitaal. H.C. 1045/61	Tendervorms en spesifikasies	Kamer 409, Vierde Verdieping, Alphengebou, Skinnerstraat (Foon 3-3021, Bylyn 51), Pretoria	8 Nov.	Kamer 409, Vierde Verdieping, Alphengebou, Skinnerstraat, Pretoria	1 Des.
Vervanging van kurkteëlvloere met 'n Marley- of soortgelyke vloere by die kraamhospitaal van Pretoriase Algemene Hospitaal. H.C. 1046/61	Tendervorms en spesifikasies	Kamer 409, Vierde Verdieping, Alphengebou, Skinnerstraat (Foon 3-3021, Bylyn 51), Pretoria	8 Nov.	Kamer 409, Vierde Verdieping, Alphengebou, Skinnerstraat, Pretoria	1 Des.
Verpleegstersopleidingskollege Klerksdorp: Voorsiening en installering van H.S.- en L.S.-uitrusting in sub-stasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	15 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	8 Des.
Rietondale Primary School: Pretoria-stad: Reparasies en opknapping	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	15 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Hoërskool Sundra: Rand-Oos: Stormwaterdreinerings, betonpaadjies en gruispad	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	15 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Burger Right Primary School: Pretoria-stad: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	15 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Laerskool Willie Snyman: Pretoria-stad: Aanleg van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 115), Pretoria	15 Nov.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1 Des.
Koelkamerbevroesing in die hoofkombuis van die Coronation-hospitaal. H.C. 1065/61	Tendervorms en tekeninge	Kamer 409, Vierde Verdieping, Alphengebou, Skinnerstraat (Foon 3-3021, Bylyn 51), Pretoria	15 Nov.	Kamer 409, Vierde Verdieping, Alphengebou, Skinnerstraat, Pretoria	8 Des.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria.

Geen tender sal deur die Raad oorweeg word nie tensy dit ontvang is deur die Posbus (Posbus 1040, Pretoria) van die Raad of deur die Tenderraad bus wat vir dié doel verskaf is buite Kamer 54, Ou Goewermentsgebou, Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van R4, of 'n kwitansie vir kontantbetaling, of 'n tjek deur die bank geparafseer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word, mits 'n bona fide tender ingestuur of tekeninge en spesifikasies terugbesorg word aan die adres vermeld in kolom (3) nie later as 14 dae na die sluitingsdatum nie.

Afsonderlike tenders word vermag vir elke werk en op die koevert moet die naam en adres van die tenderaar sowel as die Tender-nommer en die naam van die diens waarop die tender betrekking het, vermeld word.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

MOTOR CARRIER TRANSPORTATION

The undermentioned applications for motor carrier certificates are published in terms of section thirteen (1) of the Motor Carrier Transportation Act, and regulation 5 of Motor Carrier Transportation regulations, 1956.

Written representations (in duplicate) in support of, or in opposition to, such applications, must be made to the National Transport Commission or local board concerned within ten days from the date of this application.

X=No. of application and name of applicant.

Y=Nature of proposed motor carrier transportation and number of vehicles.

Z=Points between and routes over, or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected.

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

MOTORTRANSPORT.

Die onderstaande aansoeke om motortransportsertifikate word kragtens artikel dertien (1) van die Motortransportwet, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1956, gepubliseer.

Skriftelike vertoë (in duplikaat) tot ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien dae van die datum van hierdie publikasie aan die Nasionale Vervoerkommissie of betrokke plaaslike raad gerig word.

X=No. van aansoek en naam van applikant.

Y=Aard van voorgestelde motortransport en getal voertuie.

Z=Plekke waartussen en roetes waaroor, of die gebied waarin die voorgestelde motortransport gedryf sal word.

LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, PORT ELIZABETH.—PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, PORT ELIZABETH.

X A. 411. Active Transport Service (Pty.), Ltd., Port Elizabeth. (Additional vehicle until 31/12/61—Bykomstige voertuig tot 31/12/61.)

Y Bona fide household removals (one pantechnicon)/Bona fide huistrekke (een meubelwa).

Z Within the Republic of South Africa/Binne die Republiek van Suid-Afrika.

NATIONAL TRANSPORT COMMISSION (D.R.T.); PRÉTORIA.—NATIONALE VERVOERKOMMISSIE (A.P.V.), PRÉTORIA.

- X DA. 18/6/204. Safariland (Pty.), Ltd., Durban. (New application/*Nuwe aansoek.*)
- Y (1) Private hire trips (excluding contract hire trips): Not more than six European passengers and personal effects/*Privaat huurritte (huurritte onder kontrak uitgesluit): Nie meer as ses Blanke passasiers en persoonlike besittings.*
- Z (1) Within a radius of 30 miles from place of business at Durban and casual trips outside this area/*Binne 'n omtrek van 30 myl van plek van besigheid te Durban en toevallige ritte buite hierdie gebied.*
- Y (2) Contract hire trips: Not more than six European passengers/*Huurritte onder kontrak: Nie meer as ses Blanke passasiers.*
- Z (2) From Durban to all parts of the Republic of South Africa/*Van Durban na alle dele van die Republiek van Suid-Afrika.*
- Y (3) Bona fide Safarie passengers (seven sedan cars)/*Bona fide Blanke toeristepassasiers (sewe sedan karre).*
- Z (3) From Durban to all parts of the Republic of South Africa/*Van Durban na alle dele van die Republiek van Suid-Afrika.*

LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, PRÉTORIA.—PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, PRÉTORIA.

- X 14419. W. A. Nel (W. A. Nel Transport), Pretoria Gardens/*Tuine.* (Application for additional vehicle/*Aansoek om bykomende voertuig.*) TP 12586.

- Y (1) Goods, all classes/*Goedere, alle soorte.*
- Z (1) Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria/*Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria.*
- Y (2) Household removals (*pro forma*)/*Huistrekke (pro forma).*
- Z (2) Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria/*Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria.*
- Y (3) Soil, stone and face bricks, direct to building sites/*Grond, klip en sierstene, regstreeks na boupersele.*
- Z (3) Within a radius of 50 miles from Church Square, Pretoria/*Binne 'n omtrek van 50 myl van Kerkplein, Pretoria.*

- X 3359. P. Mahlalela, Witbank. (New application/*Nuwe aansoek.*)
- Y Non-European passengers and their luggage (one vehicle)/*Nie-blanke passasiers en hul bagasie (een voertuig).*
- Z Between Vandyksdrift and Middelburg via Driefontein, Hartebeesfontein, Rietfontein and Uitkyk/*Tussen Vandyksdrift en Middelburg oor Driefontein, Hartebeesfontein, Rietfontein en Uitkyk.*

Time-table/*Tydtafel.*

	Depart/ <i>Vertrek.</i>		Arrive/ <i>Aankoms.</i>
Vandyksdrift.....	7.30 a.m./ <i>vm.</i>	Middelburg.....	9.30 a.m./ <i>vm.</i>
Middelburg.....	9.30 a.m./ <i>vm.</i>	Vandyksdrift.....	11.00 a.m./ <i>vm.</i>

Tariffs/*Tariewe.*

Vandyksdrift-Driefontein, 15c
 Driefontein-Hartebeesfontein, 7½c
 Hartebeesfontein-Rietfontein, 7½c

Rietfontein-Uitkyk, 10c
 Uitkyk-Middelburg, 10c

- X 654. Stephen Maseko, Middelburg Location/*Lokasie.* (New application/*Nuwe aansoek.*) TM 3019.
- Y Goods (*pro forma*), all classes belonging to and on behalf of non-Europeans only (one lorry)/*Goedere (pro forma), alle soorte behorende aan en ten behoewe van nie-Blanke alleenlik (een vragmotor).*
- Z Within a radius of 20 miles from Middelburg Post Office (Transvaal)/*Binne 'n omtrek van 20 myl van Middelburg-poskantoor (Transvaal).*

- X 21. City Council of Pretoria/*Stadsraad van Pretoria.* (Application for additional route/*Aansoek om bykomende roete.*) TP 62033.
- Y European passengers/*Blanke passasiers.*

- Z Depart from corner of Paul Kruger and Vermeulen Streets (in front of Simpson's), travel north with Paul Kruger Street, at Eloff Street, turn east in Eloff Street to Fifth Avenue, north in Fifth Avenue to Naude Street, east in Naude Street to Sixth Avenue, north in Sixth Avenue, up to De Beer Street, west in De Beer Street up to corner of De Beer Street and Fifth Avenue/*Vertrek van hoek van Paul Kruger- en Vermeulenstraat (regoor Simpson's), ry noord met Paul Krugerstraat tot by Eloffstraat, draai oos in Eloffstraat tot by Vyfde Laan, noord in Vyfde Laan tot by Naudestraat, oos in Naudestraat tot by Sesde Laan, noord in Sesde Laan tot by De Beerstraat, wes in De Beerstraat tot by hoek van De Beerstraat en Vyfde Laan.*

Time-table/*Tydtafel.*

Mondays to Fridays/*Maandae tot Vrydae.*

Out/ <i>Uit.</i>	In.
7.05 a.m./ <i>vm.</i>	7.25 a.m./ <i>vm.</i>
7.45 a.m./ <i>vm.</i>	8.05 a.m./ <i>vm.</i>
9.55 a.m./ <i>vm.</i>	10.15 a.m./ <i>vm.</i>
12.50 p.m./ <i>nm.</i>	1.35 p.m./ <i>nm.</i>
3.15 p.m./ <i>nm.</i>	3.35 p.m./ <i>nm.</i>
4.10 p.m./ <i>nm.</i>	4.30 p.m./ <i>nm.</i>
4.35 p.m./ <i>nm.</i>	4.55 p.m./ <i>nm.</i>
5.15 p.m./ <i>nm.</i>	5.35 p.m./ <i>nm.</i>

Saturdays/*Saterdag.*

Out/ <i>Uit.</i>	In.
7.05 a.m./ <i>vm.</i>	7.25 a.m./ <i>vm.</i>
7.45 a.m./ <i>vm.</i>	8.05 a.m./ <i>vm.</i>
8.30 a.m./ <i>vm.</i>	8.50 a.m./ <i>vm.</i>
9.10 a.m./ <i>vm.</i>	9.30 a.m./ <i>vm.</i>
11.10 a.m./ <i>vm.</i>	11.30 a.m./ <i>vm.</i>
12.10 p.m./ <i>nm.</i>	12.30 p.m./ <i>nm.</i>
1.10 p.m./ <i>nm.</i>	1.30 p.m./ <i>nm.</i>

Sundays and Holidays: No service/*Sondae en vakansiedae: Geen diens.*

Tariffs/*Tariewe.*

As per municipal tariffs/*Volgens munisipale tariewe.*

- X 4036. Frank Ramalamola Haji, Pretoria. (New application/*Nuwe aansoek.*) TP 12301.
- Y (1) Soft goods, exclusively on behalf of Transvaal Footwear (Pty.), Ltd./*Sagte ware, uitsluitlik ten behoewe van Transvaal Footwear (Pty.), Ltd.*

- Z (1) Within the Pretoria and Reef Exempted Area/*Binne die Pretoria en Raudse Vrygestelde Gebied.*
- Y (2) Samples/*Monsters.*
- Z (2) Within the Republic of South Africa/*Binne die Republiek van Suid-Afrika.*

- X E. V. Potgieter, Hendrina. (Additional vehicle/*Bykomende voertuig.*) TBF 709.

- Y (1) Goods, all classes (*pro forma*)/*Goedere, alle soorte (pro forma).*
- Z (1) Within a radius of 20 miles from Hendrina Post Office/*Binne 'n omtrek van 20 myl van Hendrina-poskantoor.*
- Y (2) Household removals (*pro forma*) (7-ton lorry)/*Huistrekke (pro forma) (7-ton-vragmotor).*
- Z (2) Within a radius of 150 miles from Hendrina Post Office/*Binne 'n omtrek van 150 myl van Hendrina-poskantoor.*

- X 3925. Isidule Transport, Lynnwood. (New application/*Nuwe aansoek.*)

- Y (1) Milk on behalf of Mr. F. du Rand/*Melk ten behoewe van mnr. F. du Rand.*
- Z (1) From Mooiplaas No. 177 to Pretoria/*Van Mooiplaas No. 177 na Pretoria.*
- Y (2) Goods, all classes (one vehicle)/*Goedere, alle soorte (een voertuig).*
- Z (2) From Pretoria to Mooiplaas No. 177/*Van Pretoria na Mooiplaas No. 177.*

- X 3892. S. Nkabindi, Oogies. (New application/*Nuwe aansoek.*) TW 8449.

- Y Household removals (*pro forma*) (5-ton lorry)/*Huistrekke (pro forma) (5-ton-vragmotor).*
- Z Within a radius of 150 miles from Oogies Post Office/*Binne 'n omtrek van 150 myl van Oogies-poskantoor.*

- X 11729. Pius Mabogoane, Dennilton. (New application/*Nuwe aansoek.*)

- Y Non-European passengers and their luggage (one vehicle)/*Nie-Blanke passasiers en hul bagasie (een voertuig).*
- Z Between/*Tussen* Schilpadfontein and/en Middelburg via/oor Klipfontein, Troya, De Beersput, Mandjiesgoedfontein, Vrieskraal, Valsfontein, Wolfekraal, Zoetmelkfontein, Ngenwya Store, Phatlani Store, Kikvorsfontein, Philadelphia Hospitaal, Dennilton, Elandsdoorn, Kwarielaagte, Rietfontein, Parys, Damwal, Rietvlei, Seekoegat, Pofffontein, Mooiplaas and/en Doornkop.

- X A. 12029. G. E. Martin. (P.O. Halfway House/Pk. Halfweghuis.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Goods, all classes for all races (one vehicle)/Goedere, alle soorte vir alle rasse (een voertuig).
 Z Within a radius of 50 miles from Halfway House Post Office/Binne 'n omtrek van 50 myl van Halfway House-poskantoor.
- X A. 12027. D. C. B. van Zyl. (Johannesburg.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Road-making material (pro forma) (one vehicle)/Padmaakmateriaal (pro forma) (een voertuig).
 Z Within the Transvaal Province/Binne die Provinsie Transvaal.
- X A. 12022. J. C. Kruger. (Kinross.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
 Z (1) Within a radius of 30 miles from Kinross Post Office (restricted)/Binne 'n omtrek van 30 myl van Kinross-poskantoor (beperk).
 Y (2) Household removals (pro forma)/Huisstrekke (pro forma).
 Z (2) Within a radius of 150 miles from Kinross Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van Kinross-poskantoor.
 Y (3) Grain/Graan.
 Z (3) Within a radius of 50 miles from Kinross Post Office (restricted)/Binne 'n omtrek van 50 myl van Kinross-poskantoor (beperk).
 Y (4) Sand, bricks and stone (one vehicle)/Sand, stene en klip (een voertuig).
 Z (4) Within a radius of 50 miles from Kinross Post Office (restricted)/Binne 'n omtrek van 50 myl van Kinross-poskantoor (beperk).
- X A. 12023. J. J. Theron. (Westonaria.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
 Z (1) Within the Reef Cartage Area/Binne die Randse Karweigebied.
 Y (2) Household removals (pro forma) (one vehicle)/Huisstrekke (pro forma) (een voertuig).
 Z (2) Within a radius of 150 miles from Westonaria Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van Westonaria-poskantoor.
- X A. 11761. W. F. B. Ludick. (Johannesburg.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Goods, all classes (one vehicle)/Goedere, alle soorte (een voertuig).
 Z Within the Reef Cartage Area and Vereeniging and Vanderbijlpark/Binne die Randse Karweigebied en Vereeniging en Vanderbijlpark.
- X A. 12024. T. Gruss. (Johannesburg.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
 Z (1) Within the Reef Cartage Area/Binne die Randse Karweigebied.
 Y (2) Household removals (pro forma)/Huisstrekke (pro forma).
 Z (2) Within a radius of 150 miles from Johannesburg Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van Johannesburg-poskantoor.
 Y (3) Furniture from factory, shop or other place of sale to private dwellings only/Meubels van fabriek, winkel of ander verkoopsplek na privaat-woonhuise, alleenlik.
 Z (3) Within a radius of 150 miles from Johannesburg Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van Johannesburg-poskantoor.
 Y (4) Furniture (one vehicle)/Meubels (een voertuig).
 Z (4) Within the Reef and Pretoria Exempted Area/Binne die Rand en Pretoria Vrygestelde Gebied.
- X A. 12025. T. G. Wilkinson. (Johannesburg.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Goods, belonging to non-Europeans exclusively on behalf of "Sparrows Wholesalers (Pty.), Ltd." (one vehicle)/Goedere, behorende aan nie-Blankes uitsluitlik ten behoeve van „ Sparrows Wholesalers (Pty.), Ltd." (een voertuig).
 Z Within the Transvaal Province and as far as Welkom in the O.F.S./Binne die Provinsie Transvaal en so ver as Welkom in die O.V.S.
- X K. 1189. Elias Makaga. (Vanderbijlpark, H. 4568.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Vanderbijlpark/Binne die Landdrostdistrik Vanderbijlpark.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1234. Jafta Hlatwayo. (Springs, H. 4465.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Springs/Binne die Landdrostdistrik Springs.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1231. Philemon Mtetwa. (Johannesburg, H. 1576.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/Binne die Landdrostdistrik Johannesburg.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1275. Kenneth Mahlaba. (Johannesburg, H. 2544.) (New application, additional vehicle/Nuwe aansoek, bykomende voertuig.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/Binne die Landdrostdistrik Johannesburg.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1269. William Mgemane. (Johannesburg, H. 4709.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/Binne die Landdrostdistrik Johannesburg.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1241. Percy Holt. (Johannesburg, H. 4707.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y European taxi passengers/Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/Binne die Landdrostdistrik Johannesburg.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1270. Maryjane Mgemane. (Johannesburg, H. 3971.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/Binne die Landdrostdistrik Johannesburg.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1212. Charles Mkwanzani. (Vereeniging, H. 4141.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Vereeniging/Binne die Landdrostdistrik Vereeniging.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1221. Edward Thabethe. (Carletonville, H. 4706.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within a radius of 30 miles from Carletonville Post Office/Binne 'n omtrek van 30 myl van Carletonville-poskantoor.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 951. Johannes Tlale. (Boksburg, H. 4708.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Boksburg/Binne die Landdrostdistrik Boksburg.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).
- X K. 1208. Petros Madi. (Johannesburg, H. 4385.) (New application/Nuwe aansoek.)
 Y Non-European taxi passengers/Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/Binne die Landdrostdistrik Johannesburg.
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1).

POUND SALES.

Unless previously released, the animals described hereunder will be sold as indicated.

Persons desiring to make inquiries respecting the animals described hereunder, in the case of animals in municipal pounds, should address the Town Clerk; for those in district pounds, the Magistrate of the district concerned.

BY BORKUM Pound, District Pietersburg, on 13th December, 1961, at Dendron, at 11 a.m.—1 Cow, 8 years, red and white.

CHRISTIANA Municipal Pound, on 29th November, 1961, at 10 a.m.—1 Cow, black and white, 4 years; 1 calf, black and white, 1 year.

GELUK Pound, District Brits, on 13th December, 1961, at 11 a.m.—1 Heifer, Afrikaner, 1½ years, red, branded RB6, left ear stump, right ear half-moon; 1 heifer, Afrikaner, 2 years, red, branded RB6, both ears half-moon; 1 heifer, 2½ years, red, branded RB6, right ear stump, left ear half-moon; 1 ox, 2 years, red and white, branded RB6, right ear half-moon; 1 heifer, 1½ years, black, branded RB6, right ear cropped; 1 ox, 2 years, black and white, branded RL5, right ear half-moon, left ear cropped; 1 heifer, 4 years, black, branded RL5, right ear cropped; 1 ox, 4 years, red and white, branded RB6, right ear half-moon; 1 ox, Afrikaner, 3 years, red, branded RB6, right ear half-moon; 1 cow, 9 years, red and white, branded RB6, both ears half-moon; 1 bull, 1 year, red.

HARTEBEESTSPRUIT Pound, District Bronkhorstspuit, on 13th December, 1961, at 11 a.m.—1 Cow, Afrikaner, 4 years, red, right ear cropped, left ear cropped, half-moon behind; 1 heifer, Afrikaner, 2 years, black, right ear cropped, left ear half-moon behind; 1 cow, Afrikaner, 4 years, red, branded D3, right ear cropped, left ear cropped, half-moon behind; 1 heifer, Afrikaner, 9 months, black, both ears half-moon behind; 1 heifer, Afrikaner, 18 months, red, left ear swallowtail, half-moon in front; 1 bull, Afrikaner, 2 years, red, left ear cropped, right ear swallowtail.

POTCHEFSTROOM Municipal Pound, on 2nd December, 1961, at 10 a.m.—1 Cow, Fresian, 10 years, black and white, right ear cropped, left ear half-moon behind; 1 bull, 5 years, brown, right ear cut from behind.

POTGIETERSRUS Municipal Pound, on 5th December, 1961, at 10 a.m.—1 Cow, Afrikaner, 6 years, red, hornless, left ear slit, right ear half-moon behind.

RESIDENSIA Municipal Pound, on 1st December, 1961, at 11 a.m.—1 Horse, gelding, yellow-black, ±7 years.

ROODEPOORT-MARAISBURG Municipal Pound, on 29th November, 1961, at 3 p.m.—1 Horse, grey, stallion, 1½-2 years.

SKUTVERKOPINGS.

Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangedui.

Persones wat navraag wens te doen aangaande die hieronder omskrewe diere moet, in die geval van diere in munisipale skutte, die Stadsklerek nader, en wat diere in distrik-skutte betref, die betrokke Landdros.

DEUR BORKUM Skut, Distrik Pietersburg, te Dendron, op 13 Desember 1961, om 11 vm.—1 Koei, 8 jaar, rooi en wit.

CHRISTIANA Munisipale Skut, op 29 November 1961, om 10 vm.—1 Kalf, swartbont, 1 jaar; 1 koei, swartbont, 4 jaar.

GELUK Skut, Distrik Brits, op 13 Desember 1961, om 11 vm.—1 Vers, Afrikaner, 1½ jaar, rooi, brandmerk RB6, linker-oor stomp, regteroor halfmaan; 1 vers, Afrikaner, 2 jaar, rooi, brandmerk RB6, beide ore halfmaan; 1 vers, 2½ jaar, rooi, brandmerk RB6, regteroor stomp, linker-oor halfmaan; 1 os, 2 jaar, rooibont, brandmerk RB6, regteroor halfmaan; 1 vers, 1½ jaar, swart, brandmerk RB6, regteroor stomp; 1 os, 2 jaar, swartbont, brandmerk

RL5, regteroor halfmaan, linker-oor stomp; 1 vers, 4 jaar, swart, brandmerk RL5, regteroor stomp; 1 os, 4 jaar, rooibont, brandmerk RB6, regteroor halfmaan; 1 os, Afrikaner, 3 jaar, rooi, brandmerk RB6, regteroor halfmaan; 1 koei, 9 jaar, rooi en wit, brandmerk RB6, beide ore halfmaan; 1 bul, 1 jaar, rooi.

HARTEBEESTSPRUIT Skut, Distrik Bronkhorstspuit, op 13 Desember 1961, om 11 vm.—1 Koei, Afrikaner, 4 jaar, rooi, regteroor stomp, linker-oor stomp, halfmaan van agter; 1 vers, Afrikaner, 2 jaar, swart, regteroor stomp, linker-oor halfmaan van agter; 1 koei, Afrikaner, 4 jaar, rooi, brandmerk D3, beide ore stomp, linker-oor halfmaan van agter; 1 vers, Afrikaner, 9 maande, swart, albei ore halfmaan van agter; 1 vers, Afrikaner, 18 maande, rooi, linker-oor swaelstert, halfmaan van voor; 1 bul, Afrikaner, 2 jaar, rooi, linker-oor stomp, regteroor swaelstert.

POTCHEFSTROOM Munisipale Skut, op 2 Desember 1961, om 10 vm.—1 Koei, Fries, 10 jaar, swartbont, regteroor stomp, linker-oor halfmaan van agter; 1 bul, 5 jaar, bruin, regteroor sny van agter.

POTGIETERSRUS Munisipale Skut, op 5 Desember 1961, om 10 vm.—1 Koei, Afrikaner, 6 jaar, rooi, poena, linker-oor slip, regteroor halfmaan van agter.

RESIDENSIA Munisipale Skut, op 1 Desember 1961, om 11 vm.—1 Perd, reun, geelswart, ±7 jaar.

ROODEPOORT-MARAISBURG Munisipale Skut, op 29 November 1961, om 3 nm.—1 Perd, hings, skimmel, 1½-2 jaar.

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

BUILDING BY-LAWS AMENDMENT.

It is hereby notified, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to permit the erection of agricultural buildings on agricultural holdings and farmland situated within the Klipriver Valley Local Area Committee area within 300 feet from the centre of any street and from the boundaries of any piece of land.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Armadale House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341,
Pretoria, 22nd November, 1961.
(Notice No. 204/1961.)

GESONDHEIDSRaad VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WYSIGING VAN BOUVERORDENINGE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om bogenoemde verordeninge te wysig ten einde toe te laat dat landbougeboue op landbouhoewes en plaasgrond geleë binne die Klipriviervallei se Plaaslike Gebiedskomitee se regsgebied binne 300 voet van die middel van enige straat en van die grens van enige stuk grond opperig mag word.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en by die Raad se Takkantoor, Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 22 November 1961.
(Kennisgewing No. 204/1961.) 783—22

MUNICIPALITY OF CHRISTIANA.

INTERIM VALUATION ROLL.

Notice is hereby given that the interim valuation roll has been completed, and that same will lie for inspection at the office of the undersigned for a period of 30 days from date hereof.

Objections must be lodged on the prescribed form, on or before the 20th December, 1961.

The sitting of the Valuation Court, appointed to consider the interim valuation roll, will be held in the Council's Chamber, on Friday, the 19th January, 1962, at 3 p.m.

H. J. MOUNTJOY,
Town Clerk.

Town Office,
Christiana, 14th November, 1961.

MUNISIPALITEIT CHRISTIANA.

TUSSENWAARDERINGSLYS.

Kennisgewing geskied hiermee dat die tussenwaarderingslys voltooi is, en dat dit ter insae sal wees by die kantoor van die ondergetekende vir 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van hierdie kennisgewing. Besware moet ingedien word op die voorgeskrewe vorm, op of voor 20 Desember 1961.

Die sitting van die Waarderingshof, wat aangestel is om die tussenwaarderingslys te oorweeg, sal gehou word in die Raadsaal op Vrydag, die 19de Januarie 1962, om 3 nm.

H. J. MOUNTJOY,
Stadsklerek.

Stadskantoor,
Christiana, 14 November 1961. 778—22

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

CAMPING SITE BY-LAWS.

It is hereby notified, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to levy daily and weekly tariffs for Schoemansville and Meerhof sites.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Armadale House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341,
Pretoria, 22nd November, 1961.
(Notice No. 203/1961.)

GESONDHEIDSRaad VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

KAMPEERTERREINVERORDENINGE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om bogenoemde verordeninge te wysig ten einde daaglikse en weeklikse tariewe vir die Schoemansville en Meerhofse terreine te hef.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en by die Raad se Takkantoor, Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 22 November 1961.
(Kennisgewing No. 203/1961.) 779—22

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENTS TO JOHANNESBURG TOWN - PLANNING SCHEME No. 1 (AMENDING SCHEME No. 1/83).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 as follows:—

- (i) Stand No. 951, Kenilworth, at present zoned "1 dwelling per erf", be amended to "1 dwelling per 2,500 Cape square feet", to permit the erection of a pair of semi-detached cottages.
- (ii) Stand No. 1390 R.E. Parkhurst, at present zoned "1 dwelling per erf", be amended to "1 dwelling per 5,000 Cape square feet".
- (iii) Stands Nos. 2538 and 2539 (Freehold), Johannesburg, at present zoned "General Residential" in Height Zone 2 and Stands Nos. 2542, 2544, 2546, 2548, 2550, 2552, 2554, 2556, 2558, 2537, 2536, Portion 1 and the northern portion of R.E. of Nos. 3020, 3023, 3024, 3025, 3261, 3262, 3269, 3270, 3405, 3406, 3413, 3414, 3709, 3710, 3717 and 3718 (Freehold) Johannesburg, at present zoned "General Residential" in Height Zone 3, be rezoned "Special" to permit the erection of offices only on certain conditions.
- (iv) Stands Nos. 488 R.E., 489A, 489B, 489 R.E. Parktown North, at present zoned "Special Residential" be rezoned "Special", to permit the establishment of a public garage, showrooms for the sale of new and second-hand motor vehicles and spare parts and such offices as are necessary for the conduct of the public garage and showrooms, on certain conditions.
- (v) Stand No. 173, Observatory Extension, at present zoned "1 dwelling per erf", be amended to "1 dwelling per 10,000 Cape square feet".
- (vi) Stands Nos. 2998, 3007, 3008, 3179 and 3180 (Leasehold) Johannesburg, at present zoned "General Residential" in Height Zone 3, be rezoned "General Business" in Height Zone 2, on certain conditions.
- (vii) Stands Nos. 250, 251, 258 and 259, Houghton Estate, at present zoned "Special Residential", be rezoned "Special" for educational purposes and to permit the division of the existing house on Stand No. 250, Houghton Estate, into two dwellings for the use of the staff of St. John's College only.
- (viii) Stand No. 433, Auckland Park, at present zoned "1 dwelling per erf", be amended to "1 dwelling per 9,000 Cape square feet".
- (ix) Stand No. 428, Parktown, at present zoned "1 dwelling per erf", be amended to "1 dwelling per 15,000 Cape square feet", on certain conditions.
- (x) Stand No. 49, Linksfeld Ridge, at present zoned "1 dwelling per erf", be amended to "1 dwelling per 20,000 Cape square feet", on certain conditions.

- (xi) By the deletion of Proviso (xii) in Clause 23 (b).
- (xii) By the deletion of Proviso (xiv) in Clause 24 (a).
- (xiii) By the addition to Clause 19 (e) of the following:—

"Provided that the Council may, of its own motion or after having received a complaint, and after having afforded the occupant an opportunity of making representations, direct him to discontinue the practice or to restrict or modify it to such extent or in such manner as the Council may by resolution prescribe."

- (xiv) By the deletion of the definition of a "Dwelling-house" in Clause 14 and the substitution thereof of the following new definition:—

"Dwelling-house" shall mean a house designed and used primarily as the residence of a single family of which each room, if there are more rooms than one, has a common wall with another room.

- (xv) By the addition to Clause 14 in the proper alphabetical position of the following new definition:—

"Family" shall mean a man or a woman or both with or without their parents and with or without the children of one or the other or both of them living together as one household.

- (xvi) By the addition to Clause 16 of the following sub-clauses:—

(i) No dwelling-house shall contain more than one kitchen or scullery provided that the Council may, in writing, permit additional kitchens and sculleries.

(j) There may be erected on an erf on which there is a dwelling-house only such a number of servants' quarters and out-buildings as are reasonably required in connection with the use of the dwelling-house.

(k) Notwithstanding the provisions of sub-clause (j), the Council may permit the erection on an erf of such other structure, not being an outhouse, as in its opinion is reasonably necessary for use in connection with a dwelling-house.

(l) No dwelling-house may be occupied by more than one family and the servants of the family, together with not more than four other persons whether or not related to each other or to the family."

- (xvii) By the deletion of Clause 33 (a) and the substitution thereof of the following:—

"(a) The Council shall have power by its duly authorised officers to enter into and upon such premises at any reasonable time for the purpose of any inspection which the Council may deem necessary or desirable for the purpose of the Scheme."

Particulars of these amendments are open for inspection at Room No. 213, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situate within the area to which the scheme applies has the right to object to these amendments and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the said six weeks.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council.

Municipal Offices,
Johannesburg, 22nd November, 1961.

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA No. 1 (WYSIGINGSKEMA No. 1/83).

(Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanlegordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voornemens om sy Dorpsaanlegskema No. 1 as volg te wysig:—

- (i) Deur die indeling van Standplaas No. 951, Kenilworth, wat tans "1 woonhuis per erf" is, na "1 woonhuis per 2,500 Kaapse vierkante voet" te verander sodat daar 'n tweelinghuis (skakelhuus) opgerig kan word.

- (ii) Deur die indeling van Standplaas No. 1390 R.G., Parkhurst, wat tans "1 woonhuis per erf" is, na "1 woonhuis per 5,000 Kaapse vierkante voet" te verander.

- (iii) Deur die indeling van Standplase Nos. 2538 en 2539 (eiendomspersele), Johannesburg, wat tans "algemene woondoeleindes" in Hoogtestreek 2, en Standplase Nos. 2542, 2544, 2546, 2548, 2550, 2552, 2554, 2556, 2558, 2537, 2536, Gedeelte 1, en die noordelike gedeelte van R.G. van 3020, 3023, 3024, 3025, 3261, 3262, 3269, 3270, 3405, 3406, 3413, 3414, 3709, 3710, 3717 en 3718 (eiendomspersele), Johannesburg, wat tans "algemene woondoeleindes" in Hoogtestreek 3 is, na "spesiaal" te verander, sodat daar slegs op sekere voorwaardes kantore opgerig kan word.

- (iv) Deur die indeling van Standplase Nos. 488 R.G., 489A, 489B, 489 R.G., Parktown-Noord, wat tans "spesiale woondoeleindes" is, na "spesiaal" te verander, sodat daar 'n openbare garage, toonlokale vir die verkoop van nuwe en tweedehandse motorvoertuie en reserwedele en kantore wat in verband met die bestuur van die openbare garage en die toonlokale vereis word, op sekere voorwaardes opgerig kan word.

- (v) Deur die indeling van Standplaas No. 173, Observatory-uitbreiding, wat tans "1 woonhuis per erf" is, na "1 woonhuis per 10,000 Kaapse vierkante voet" te verander.

- (vi) Deur die indeling van Standplase Nos. 2998, 3007, 3008, 3179 en 3180 (pagpersele), Johannesburg, wat tans "algemene woondoeleindes" in Hoogtestreek 3 is, op sekere voorwaardes na "algemene besighheidsdoeleindes" in Hoogtestreek 2 te verander.

- (vii) Deur die indeling van Standplase Nos. 250, 251, 258 en 259, Houghton Estate, wat tans "spesiale woondoeleindes" is, na "spesiaal" vir opvoedkundige doeleindes, te verander, sodat die bestaande woonhuis op Standplaas No. 250, Houghton Estate, in twee woonhuise onderverdeel, en slegs deur die personeel van die St. John's College gebruik kan word.

- (viii) Deur die indeling van Standplaas No. 433, Aucklandpark, wat tans "1 woonhuis per erf" is, na "1 woonhuis per 9,000 Kaapse vierkante voet" te verander.

- (ix) Deur die indeling van Standplaas No. 428, Parktown, wat tans "1 woonhuis per erf" is, op sekere voorwaardes na "1 woonhuis per 15,000 Kaapse vierkante voet", te verander.

- (x) Deur die indeling van Standplaas No. 49, Linksfeld Ridge, wat tans "1 woonhuis per erf" is, op sekere voorwaardes na "1 woonhuis per 20,000 Kaapse vierkante voet", te verander.

- (xi) Deur voorbehoudsbepaling (xii) van klousule 23 (b) te skrap.

- (xii) Deur voorbehoudsbepaling (xiv) van klousule 24 (a) te skrap.

- (xiii) Deur die volgende aan klousule 19 (e) toe te voeg:—

"Met dien verstande dat die Stadsraad uit eie beweging of nadat hy 'n beswaar ontvang het, en nadat hy aan die okkuperder die geleentheid gebied het om verhoë te rig, kan gelas dat die gebruik in dié mate, of op sodanige wyse as wat die Stadsraad besluit, gestaak, ingekort of gewysig moet word."

- (xiv) Deur die woordomsywing van 'n "woonhuis" in klousule 14 te skrap en dit deur die volgende nuwe woordomsywing te vervang:—

"Woonhuis", beteken 'n huis wat in die eerste plek as 'n woning vir een gesin bestem is en daarvoor gebruik word, en waarvan

elke vertrek, as daar meer as een is, 'n gemeenskaplike muur met 'n ander vertrek het.

(xv) Deur die volgende nuwe woordoms-krywing in klousule 14 in die regte alfabetiese volgorde, in te voeg:—

„Gesin”, beteken 'n man of 'n vrou, of albei, met of sonder hulle ouers, en met of sonder die kinders van die een of die ander of albei van hulle, wat as 'n huisgesin saamlewe.

(xvi) Deur die volgende subklousules aan klousule 16 toe te voeg:—

„(f) Geen woonhuis mag meer as een kombuis of opwaskombuis hê nie; met dien verstande egter dat die Stadsraad skriftelik tot bykomende kombuisse en opwaskombuisse toestemming kan verleen.

(g) Daar mag op 'n erf waarop daar 'n woonhuis is, slegs soveel bediendekamers en buitegeboue opgerig word as wat redelikerwys nodig is in verband met die gebruik van die woonhuis.

(k) Die Stadsraad kan, ondanks die bepaling van subklousule (f) toelaat dat sodanige ander gebou, wat nie 'n buitegebou is nie, as wat syns insiens redelikerwys nodig is vir gebruik in verband met die woonhuis, op 'n erf opgerig word.

(l) Geen woonhuis mag deur meer as een gesin en die bediendes van die gesin, saam met hoogstens vier ander mense, of hulle nou al aan mekaar of aan die gesin verwant is of nie, bewoon word nie.”

(xvii) Deur klousule 33 (a) te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„(a) Die Stadsraad is bevoegd om so 'n perseel te alle redelike tye deur middel van sy gemagtigde beamptes te betree met die doel om enige ondersoek wat die Stadsraad vir die toepassing van hierdie Skema noodsaaklik of wenslik ag, te gaan instel.”

Besonderhede van hierdie wysigings lê ses weke lank vanaf ondergenoemde datum in Kamer No. 213, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Iedere bewoner of eienaar van vaste eiendom wat geleë is binne die gebied waarop die skema van toepassing is, het die reg om teen die wysigings beswaar aan te teken, en kan te eniger tyd gedurende die ses weke wat die besonderhede ter insae lê, sy beswaar en die redes daarvoor skriftelik by die Klerk van die Raad indien.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.

Stadhuis,
Johannesburg, 22 November 1961.
781—22-29-6

VILLAGE COUNCIL OF ORKNEY.

TRIENNIAL VALUATION ROLL.

Notice is hereby given, in terms of Section 14 of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, as amended, that the Court appointed to consider entries made in the valuation roll has completed its consideration and that entries appearing in the valuation roll will become fixed and binding on all parties concerned within one month from date of first publication of this notice.

Any person who has lodged an objection against an entry in terms of Section 12 of the Ordinance desiring to appeal against the decision of the Valuation Court may do so in the manner prescribed by the Ordinance within one month from date of first publication of the notice.

J. ROUX,
Town Clerk.

Orkney, 2nd November, 1961.
(Notice No. 31/61.)

DORPSRAAD VAN ORKNEY.

DRIEJAARLIKSE WAARDASIELYS.

Kennisgewing geskied hiermee, in terme van Artikel 14 van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, soos gewysig, dat die hof, aangestel om inskrywings in die waardasielys gemaak te oorweeg, nou die oorwegings afgehandel het en dat inskrywings soos voorkom in die waardasielys vasgestel en bindend gemaak word op alle betrokke partye binne een maand vanaf datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing.

Enige persoon wat in terme van Artikel 12 van die Ordonnansie beswaar gemaak het teen 'n inskrywing, mag as hy so wens, op die wyse deur die Ordonnansie neergelê binne een maand van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing teen die beslissing van die hof appelleer.

J. ROUX,
Stadsklerk.

Orkney, 2 November 1961.
(Kennisgewing No. 31/61.) 760—15-22

TOWN COUNCIL OF SPRINGS.

PROCLAMATION OF ZIG-ZAG ROAD EXTENSION.—FARM RIETFONTEIN No. 128.—REGISTRATION DIVISION I.R., DISTRICT SPRINGS.

Notice is hereby given in terms of the Local Authorities Roads Ordinance, No. 44 of 1904, that the Town Council of Springs has petitioned the Honourable the Administrator to proclaim as a public road certain road generally sixty Cape feet wide described as Zig-Zag Road on and defined by Diagram S.G. No. A.287/61 (R.M.T. No. 602), framed by Land Surveyors C. Archibald and G. Purchase, from a survey performed in October to November, 1956, October, 1958 and November, 1960, traversing proclaimed land held under mining title as Mynpacht No. 637, registered in the name of Springs Mines, Limited, and defined by Diagram R.M.T. No. 209 (S.G. No. B.65/15) and claims on Mynpacht registered in the name of Daggafontein Mines, Limited, and defined by Diagram R.M.T. No. 42 (S.G. No. B.2/60), on the farm Rietfontein No. 128, District Springs.

The proposed road commences at the north-eastern extremity of Zig-Zag Road and proceeds in an easterly direction for approximately 760 Cape feet, then in a south-easterly direction for approximately 1,000 Cape feet, thence in an easterly direction for approximately 270 Cape feet, and terminates at Wit Road.

The rights affected by the proposed proclamation are described in the Schedules hereto.

A copy of the petition, diagrams and schedules can be inspected daily during office hours at the office of the undersigned.

Any person interested, desiring to lodge any objection to the proclamation of the proposed road, must lodge such objection, in writing, in duplicate, with the Director of Local Government, Pretoria, and the Clerk of the Council, Springs, within one month from the 29th November, 1961.

J. VAN BLERK,
Clerk of the Council.

Town Hall,
Springs, 9th November, 1961.
M.T. 217/263/1.

SCHEDULE A.

(Attached to Road Certificate No. D.10 of 1961.)

MINING TITLE TRAVERSED BY ZIG-ZAG ROAD EXTENSION AS DEFINED BY DIAGRAM R.M.T. No. 602.

(a) Mynpacht No. 637 defined by Diagram R.M.T. No. 209 (S.G. No. B.65/15) and registered in the name of Springs Mines, Limited.

(b) Claims on Mynpacht defined by Diagram R.M.T. No. 42 (S.G. No. B.2/60) and registered in the name of Daggafontein Mines, Limited.

M.T. 217/263/1.

SCHEDULE B.

(Attached to Road Certificate No. D.10 of 1961.)

RIGHTS OTHER THAN MINING TITLES AFFECTED BY ZIG-ZAG ROAD EXTENSION REFERRED TO IN SCHEDULE A.

(a) Area for recreation purposes, buildings and fences, defined by Plan R.M.T. No. 2933, and held under Surface Right Permit No. A.73/38 by the Town Council of Springs.

(b) Water pipe lines held by the Rand Water Board and defined by Plans R.M.T. Nos. 281 and 366.

STADSRAAD VAN SPRINGS.

PROKLAMERING VAN ZIG-ZAGWEG-UITBREIDING.—PLAAS RIETFONTEIN No. 128—REGISTRASIE-VERDELING I.R., DISTRIK SPRINGS.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens die Local Authorities Roads Ordinance (No. 44 van 1904), dat die Stadsraad van Springs 'n versoekskrif tot Sy Edele die Administrateur gerig het om 'n sekere pad as 'n openbare pad te proklameer wat oor die algemeen 60 Kaapse voet breed is en wat as Zig-Zagweg beskryf en omskryf word op en deur Kaart S.G. No. A.287/61 (R.M.T. No. 602), wat landmeters C. Archibald en G. Purchase volgens 'n opmeting geteken het wat in Oktober tot November 1956, Oktober 1958 en November 1960, uitgevoer is, en wat op die plaas Rietfontein No. 128, Distrik Springs, oor geproklameerde grond loop, wat kragtens 'n mynbrief as Mynpacht No. 637 gehou word, wat in die naam van Springs Mines Limited, geregistreer is en deur Kaart R.M.T. No. 209 (S.G. No. B.65/15) omskryf word, en kleims op Mynpacht wat in die naam van Daggafontein Mines, Limited, geregistreer is en deur Kaart R.M.T. No. 42 (S.G. No. B.2/60) omskryf word.

Die voorgestelde pad begin by die noord-oostelike uithoek van Zig-Zagweg en loop daarvandaan in 'n oostelike rigting vir ongeveer 760 Kaapse voet, dan in 'n suid-oostelike rigting vir ongeveer 1,000 Kaapse voet, daarvandaan in 'n oostelike rigting vir ongeveer 270 Kaapse voet en eindig by Witweg.

Die regte wat deur die voorgestelde proklamering geraak word, word in die bylae omskryf wat hierby aangeheg word.

'n Afskrif van die versoekskrif, kaarte en bylaes kan daagliks gedurende kantoorure in die kantoor van ondergetekende besigtig word.

Enige belanghebbende persoon wat graag 'n beswaar teen die proklamering van die voorgestelde pad wil indien, moet so 'n beswaar skriftelik in tweevoud binne een maand vanaf 29 November 1961, by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Klerk van die Raad, Springs, indien.

J. VAN BLERK,
Klerk van die Raad.

Stadhuis,
Springs, 9 November 1961.
M.T. 217/263/1.

BYLAE A.

(Wat aangeheg is by Padsertifikaat No. D.10 van 1961.)

MYNBRIF VAN OORKRUIS WORD DEUR ZIG-ZAGWEG-UITBREIDING SOOS DEUR KAART R.M.T. No. 602 OMSKRYF WORD.

(a) Mynpacht No. 637 wat deur Kaart R.M.T. No. 209 (S.G. No. B.65/15) omskryf word en in die naam van Springs Mines, Limited, geregistreer is.

(b) Kleims op Mynpacht wat deur Kaart R.M.T. No. 42 (S.G. No. B.2/60) omskryf word en in die naam van Daggafontein Mines, Limited, geregistreer is.

M.T. 217/263/1.

BYLAE B.

(Wat aangeheg is by Padsertifikaat No. D.10 van 1961.)

ANDER REGTE BEHALWE MYNBRIEWE WAT GERAAK WORD DEUR ZIG-ZAGWEG-UITBREIDING WAARNA IN BYLAE A VERWYS IS.

(a) Gebied vir ontspanningsdoeleindes, geboue en heinings wat deur Plan R.M.T. No. 2933 omskryf en kragtens Oppervlak-regpermit No. A.73/38 deur die Stadsraad van Springs gehou word.

(b) Waterpylyne wat deur die Randse Waterraad gehou en deur Planne R.M.T. Nos. 281 en 366 omskryf word.

768—15-22-29

MUNICIPALITY OF KRUGERSDORP.

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME.
No. 1/21.

Notice is hereby given for general information, in terms of Regulation 15 of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931 (No. 11 of 1931), that the Town Council of Krugersdorp has prepared and proposes to adopt the following town-planning scheme. The draft scheme and relevant maps will lie for inspection at the office of the undersigned, Town Hall, Krugersdorp, for a period of six weeks from date of first publication hereof.

Scheme No. 1/21 comprises amendments to Town-planning Scheme No. 1 of 1946, approved by Administrator's Proclamation No. 96 of 1946, dated 2nd August, 1946, and published in the *Provincial Gazette* of the 7th August, 1946, as amended, and involves the following proposals:—

- (1) Zoning for institutional purposes of Portion 107 of the farm Luipaardsvlei No. 246—I.Q., on which are erected the Memorial Hall and Flats of the Krugersdorp Ex-Servicemen's Housing Utility Company.
- (2) Reserving for road purposes a strip of deproclaimed land generally 70 Cape feet wide on Portion 79 of the farm Luipaardsvlei No. 246—I.Q.
- (3) Zoning as "Undetermined" of a portion of the deproclaimed portion of Portion 79 of the farm Luipaardsvlei No. 246—I.Q.
- (4) Reserving for road purposes a strip of land 110 Cape feet wide between Saner Street in Wentworth Park and Paul Kruger Drive in Monument Extension No. 1 for a road named Johan Jonker Drive.
- (5) Zoning for institutional purposes of a portion measuring approximately 10 morgen of the remainder of portion of the south-western portion of the farm Paardeplaats No. 177—I.Q., situated north of Saner Street in Wentworth Park.
- (6) Zoning for institutional purposes of a portion of the remainder of portion of the south-western portion of the farm Paardeplaats No. 177—I.Q., in front of the Old Cemetery, Krugersdorp.
- (7) Zoning of Stand No. 101, Krugersdorp, for general business.

All objections or representations with regard to the draft scheme must be lodged with the undersigned, in writing, on or before Friday, the 29th December, 1961.

A. VAN A. LOMBARD,
Town Clerk.

1st November, 1961.

(Notice No. 112/1961.)

MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP.

VOORLOPIGE DORPSAANLEGSKEMA
No. 1/21.

Neem asseblief kennis vir algemene inligting, ingevolge Regulasie 15 van die regulasies wat kragtens die Dorpe- en Dorpsaanslegordonnansie, 1931 (No. 11 van 1931),

opgestel is, dat die Stadsraad van Krugersdorp die volgende dorpsaanslegskema opgestel het en van voorneme is om dit aan te neem. Die voorlopige skema en kaarte wat daarmee gepaard gaan sal by die Stads-klerksafdeling, Stadhuis, Krugersdorp, vir 'n tydperk van ses weke vanaf die datum van die eerste publikasie hiervan, ter insae wees.

Skema No. 1/21 bevat wysigings van die Dorpsaanslegskema No. 1 van 1946 wat deur die Administrateur se Proklamasie No. 96 van 1946 met datum 2 Augustus 1946, goedgekeur is en in die *Provinciale Koerant* van 7 Augustus 1946, aangekondig is, soos gewysig, en sluit die volgende voorstelle in:—

- (1) Indeling vir inrigtingsdoeleindes van Gedeelte 107 van die plaas Luipaardsvlei No. 246—I.Q., waarop die gedenksaal en woonstelle van die Krugersdorp Ex-Servicemen's Housing Utility Company opgerig is.
- (2) Reservasie vir padoeleindes van 'n strook gedeproklameerde grond in die algemeen 70 Kaapse voet wyd op Gedeelte 79 van die plaas Luipaardsvlei No. 246—I.Q.
- (3) Indeling as onbepaald van 'n gedeelte van die gedeproklameerde gedeelte van Gedeelte 79 van die plaas Luipaardsvlei No. 246—I.Q.
- (4) Reservasie vir padoeleindes van 'n strook grond 110 Kaapse voet wyd tussen Sanerstraat in Wentworthpark en Paul Krugerylaan in Monument Uitbreiding No. 1 vir 'n pad bekend as Johan Jonkerylaan.
- (5) Indeling vir inrigtingsdoeleindes van 'n gedeelte groot nagenoeg 10 morg van die restant van gedeelte van die suidwestelike gedeelte van die plaas Paardeplaats No. 177—I.Q., geleë ten noorde van Sanerstraat in Wentworthpark.
- (6) Indeling vir inrigtingsdoeleindes van 'n gedeelte van die restant van gedeelte van die suidwestelike gedeelte van die plaas Paardeplaats No. 177—I.Q., wat geleë is voor die ou Begraafplaas, Krugersdorp.
- (7) Indeling van Standplaas 101, Krugersdorp vir algemene besigheidsdoeleindes.

Alle besware of vertoë met betrekking tot die voorlopige skemas moet by die ondergetekende skriftelik voor of op Vrydag, 29 Desember 1961, ingedien word.

A. VAN A. LOMBARD,
Stadsklerk.

1 November 1961.

(Kennisgewing No. 112/1961.)

733—8-15-22

VILLAGE COUNCIL OF
WAKKERSTROOM.

LEASE OF LAND.

Notice is hereby given, that in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Village Council of Wakkerstroom, subject to the approval of the Administrator, intends leasing certain portions of Townlands to the undermentioned plot owners:—

- (1) Mr. J. A. N. Breytenbach approximately 2 morgen south of Plot No. 1.
- (2) Mr. J. C. Wamback approximately 25 morgen east of Plot No. 12.
- (3) The Provincial Roads Department approximately 2 morgen next to the Wakkerstroom - Groenvlei Road between the mile poles 32-25 and 32-60.

A copy of the Conditions of Lease will be open for inspection at the office of the undersigned during office hours.

Any objections to the Council's intentions must be lodged, in writing, with the undersigned within one month from date of first publication hereof.

O. J. EKSTEEN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Wakkerstroom.

(Notice No. 13/1961.)

MUNISIPALITEIT WAKKERSTROOM.

VERHUUR VAN GROND.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens die bepaling van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van Wakkerstroom van voorneme is om onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur sekere gedeeltes van Dorpsgronde aan die ondergenoemde persone te verhuur, t.w.:—

- (1) Mnr. J. A. N. Breytenbach, ongeveer 2 morg suid van Plot No. 1.
- (2) Mnr. J. C. Wamback ongeveer 25 morg oos van Plot No. 12.
- (3) Die Provinsiale Paai Departement ongeveer 2 morg geleë aan die Wakkerstroom-Groenvleipad tussen mylpale 32-25 en 32-60.

'n Afskrif van die voorwaardes van verhuur lê ter insae in die kantoor van die ondergetekende gedurende kantoorure, en enige beswaar teen die voornemens van die Dorpsraad moet skriftelik aan die ondergetekende gerig word binne 'n tydperk van een maand vanaf die eerste verskyning van hierdie kennisgewing.

O. J. EKSTEEN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Wakkerstroom.

(Kennisgewing No. 13/1961.)

766—15-22-29

MUNICIPALITY OF RANDBURG.

NOTICE OF CANCELLATION OF
BUS STOP.

Notice is hereby given, in terms of Section 65 (2) of the Local Government Ordinance, 1939, that the Village Council of Randburg at its meeting held on the 27th November, 1961, resolved to cancel the Non-European Bus Stop, situate 66 feet to the south of the intersection of Willscarlet Road and Pretoria Avenue, Robindale, Randburg.

The resolution of the Council will be open for inspection at the office of the undersigned until the 22nd December, 1961.

Any person who wishes to object against the cancellation of the Bus Stop may do so, and his/her objection must be lodged with the Town Clerk not later than 4.30 p.m., on Friday, the 22nd December, 1961.

GERRIT LE ROUX,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Randburg, 15th November, 1961.

(Notice No. 36/1961.)

MUNISIPALITEIT RANDBURG.

KENNISGEWING VAN VERWYDE-
RING VAN BUSHALTE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge Artikel 65 (2) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Dorpsraad van Randburg op sy vergadering gehou op 27 Oktober 1961, besluit het dat die nie-Blanke Bushalte, 66 voet ten suide van die interseksie van Willscarletweg en Pretoriaaan, Robindale, Randburg, geheel en al verwyder word.

Die besluit van die Raad lê ter insae by die kantoor van ondergetekende tot en met 22 Desember 1961.

Enige persoon wat wens beswaar te maak teen die besluit van die Raad mag so doen en sy/haar beswaar moet nie later as 4.30 nm., op Vrydag, 22 Desember 1961, aan ondergetekende besorg word nie.

GERRIT LE ROUX,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Randburg, 15 November 1961.

(Kennisgewing No. 36/1961.)

777—22

CITY COUNCIL OF GERMISTON.

PROCLAMATION OF WIDENINGS OF MAIN REEF ROAD, SITUATED ON PORTIONS 538, 539 AND 540 OF THE FARM ELANDSFONTEIN No. 90, REGISTRATION DIVISION I.R., DISTRICT GERMISTON.

Notice is hereby given in terms of the provisions of the Local Authorities Roads Ordinance, No. 44 of 1904, as amended, that the City Council of Germiston has petitioned the Administrator to proclaim as a public road, the road described in Schedule A of this notice.

A copy of the petition and the relevant diagrams can be inspected at Room No. 105, Municipal Offices, President Street, Germiston, daily during office hours.

Any interested person desiring to lodge an objection to the proclamation of the road must lodge such objection in writing (in duplicate) with the Provincial Secretary, Pretoria, and the undersigned within one month from the 30th November, 1961.

SCHEDULE A.

DESCRIPTION.

(a) A widening on the north-east side of Main Reef Road as defined by Diagram R.M.T. No. 131. Commencing at beacon (MRRE. 49) on the north-east side of Main Reef Road and proceeding north-westwards along the north-east side of Main Reef Road for a distance of 154.87 Cape feet to the most western beacon of Portion 538 of the farm Elandsfontein No. 90, Registration Division I.R., as defined by Diagram S.G. No. A.5334/60; thence south-eastwards along the north-east side of the aforesaid Portion 538 for a distance of 299.21 Cape feet to the north side of Main Reef Road; thence westwards along the north side of Main Reef Road for a distance of 154.87 Cape feet to beacon (MRRE. 49), i.e. the point of commencement.

(b) A widening on the north-east side of Main Reef Road as defined by Diagram R.M.T. No. 131. Commencing at beacon (MRRE. 48) on the east side of Main Reef Road and proceeding northwards along the east side of Main Reef Road for a distance of 320.66 Cape feet to the most northern beacon of Portion 539 of the farm Elandsfontein No. 90, Registration Division I.R., as defined by Diagram S.G. No. A.5335/60; thence generally south-eastwards along the north-east sides of the aforesaid Portion 539 for a distance of 606.42 Cape feet to the north-east side of Main Reef Road; thence north-westwards along the north-east side of Main Reef Road for a distance of 328.87 Cape feet to beacon (MRRE. 48) i.e. the point of commencement.

(c) A widening on the south-west side of Main Reef Road as defined by Diagram R.M.T. No. 131. Commencing at the junction of the south-west side of Main Reef Road with the west side of Junction Road, as defined by Diagram R.M.T. No. 40, S.G. No. A.825/15 and proceeding southwards along the west side of Junction Road for a distance of 110.95 Cape feet to the most southern beacon of Portion 540 of the farm Elandsfontein No. 90, Registration Division I.R., as defined by Diagram S.G. No. A.5336/60; thence generally north-westwards along the south-west sides of the aforesaid Portion 540 for a distance of 674.49 Cape feet to the south-west side of Main Reef Road; thence south-eastwards along the south-west side of Main Reef Road for a distance of 579.98 Cape feet to the junction of the south-west side of Main Reef Road with the west side of Junction Road, i.e. the point of commencement.

The above are more fully described on Diagram R.M.T. No. 606.
Freehold Owner.—City Council of Germiston.

SCHEDULE B.

MINING TITLES TRAVERSED BY THE WIDENINGS OF MAIN REEF ROAD ON PORTIONS 538, 539 AND 540 OF THE FARM ELANDSFONTEIN No. 90, REGISTRATION DIVISION I.R., DISTRICT GERMISTON, AS DESCRIBED IN SCHEDULE A AND AS DEFINED BY DIAGRAM R.M.T. No. 606.

(1) Claims defined by Diagram R.M.T. No. 576 and registered in the name of Rose Deep Limited.

(2) Claims defined by Diagram R.M.T. No. 627 and registered in the name of Simmer and Jack Mines, Limited.

SCHEDULE C.

RIGHTS OTHER THAN MINING TITLES AFFECTED BY THE ROADS REFERRED TO IN SCHEDULE B.

Water pipe lines belonging to the Rand Water Board and as shown on sketch plans R.M.T. Nos. 242 and 365.

P. J. BOSHOFF,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Germiston, 15th November, 1961.
(No. 195/1961.)

STAD GERMISTON.

PROKLAMASIE VAN VERWYDINGS VAN HOOFRIEWEG, GELEË OP GEDEELTES 538, 539 EN 540 VAN DIE PLAAS ELANDSFONTEIN No. 90, REGISTRASIE-AFDELING I.R., DISTRIK GERMISTON.

Kragtens die bepaling van die "Local Authorities Roads Ordinance, 1904" soos gewysig, word hierby kennis gegee dat die Stadsraad van Germiston by die Administrateur aansoek gedoen het om die pad soos in Bylae A van hierdie kennisgewing omskryf, as 'n openbare pad te proklameer.

'n Afskrif van die versoekskrif en die betrokke diagramme kan daagliks gedurende kantoorure by Kamer No. 105, Stadskantoor, Presidentstraat, Germiston, inspekteer word.

Enige belanghebbende persoon wat teen die proklamasie beswaar wil maak, moet sodanige beswaar binne een maand van 30 November 1961, skriftelik (in duplikaat) by die Provinsiale Sekretaris, Pretoria, en die ondergetekende, indien.

BYLAE A.

OMSKRYWING.

(a) 'n Verwyding aan die noordoostelike kant van Hoofrifweg soos omskryf deur Diagram R.M.T. No. 131. Beginnende by baken (MRRE. 49) aan die noordoostelike kant van Hoofrifweg en voorts noordweswaarts langs die noordoostelike kant van Hoofrifweg oor 'n afstand van 154.87 Kaapse voet tot die westelike baken van Gedeelte 538 van die plaas Elandsfontein No. 90, Registrasie-afdeling I.R., soos omskryf deur Diagram L.G. No. A.5334/60, daarna suidooswaarts langs die noordoostelike kant van die voormelde Gedeelte 538 oor 'n afstand van 299.21 Kaapse voet tot die noordekant van Hoofrifweg; daarna weswaarts langs die noordekant van Hoofrifweg oor 'n afstand van 154.87 Kaapse voet tot baken (MRRE. 49), te wete die aanvangspunt.

(b) 'n Verwyding aan die noordoostelike kant van Hoofrifweg soos omskryf deur Diagram R.M.T. No. 131. Beginnende by baken (MRRE. 48) aan die oostekant van Hoofrifweg en voorts noordwaarts langs die oostekant van Hoofrifweg oor 'n afstand van 320.66 Kaapse voet tot die noordelike baken van Gedeelte 539 van die plaas Elandsfontein No. 90, Registrasie-afdeling I.R., soos omskryf deur Diagram L.G. No. A.5336/60; daarna algemeen suidooswaarts langs die noordoostelike kant van voormelde Gedeelte 539 oor 'n afstand van 606.42 Kaapse voet tot die noordoostelike kant van Hoofrifweg; daarna noordweswaarts langs die noordoostelike kant van Hoofrifweg oor 'n afstand van 328.87 Kaapse voet tot baken (MRRE. 48), te wete die aanvangspunt.

(c) 'n Verwyding aan die suidwestelike kant van Hoofrifweg soos omskryf deur Diagram R.M.T. No. 131. Beginnende by die aansluiting van die suidwestelike kant van Hoofrifweg met die westekant van Junctionweg, soos omskryf deur Diagram R.M.T. No. 40, L.G. No. A.825/15 en voorts suidwaarts langs die westekant van Junctionweg oor 'n afstand van 110.95 Kaapse voet tot die suidelike baken van Gedeelte 540 van die plaas Elandsfontein No. 90, Registrasie-afdeling I.R., soos omskryf deur Diagram L.G. No. A.5336/60; daarna algemeen noordweswaarts langs die suidwestelike kante van die voormelde Gedeelte 540 oor 'n afstand van 674.49 Kaapse voet tot die suidwestelike kant van Hoofrifweg; daaryandaan suidweswaarts langs die suid-westelike kant van Hoofrifweg oor 'n afstand van 579.98 Kaapse voet tot by die aansluiting van die suidwestelike kant van Hoofrifweg met die westekant van Junctionweg, te wete die aanvangspunt. Bovermelde verwydings word vollediger omskryf op Diagram R.M.T. No. 606.
Vrypageienaar.—Stadsraad van Germiston.

BYLAE B.

MYNREGTE DEURKRUIS DEUR DIE VERWYDINGS VAN HOOFRIEWEG OP GEDEELTES 538, 539 EN 540 VAN DIE PLAAS ELANDSFONTEIN No. 90, REGISTRASIE-AFDELING I.R., DISTRIK GERMISTON, SOOS OMSKRYF IN BYLAE A EN SOOS OMSKRYF DEUR DIAGRAM R.M.T. No. 606.

(1) Kleims omskryf deur Diagram R.M.T. No. 576 en geregistreer in die naam van Rose Deep, Limited.

(2) Kleims omskryf deur Diagram R.M.T. No. 627 en geregistreer in die naam van Simmer and Jack Mines, Limited.

BYLAE C.

ANDER REGTE BEHALWE MYNREGTE GERAAK DEUR DIE PAATJE OMSKRYF IN BYLAE B.

Waterpypleidings wat aan die Randse Waterraad behoort en soos aangetoon op Sketsplanne R.M.T. Nos. 242 en 365.

P. J. BOSHOFF,
Stadsklerk.

Stadskantoor,
Germiston, 15 November 1961.

(No. 195/1961.) 763—15-22-29

VILLAGE COUNCIL OF WAKKERSTROOM.

ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Village Council of Wakkerstroom, subject to the consent of the Administrator, intends to sell per public auction the undermentioned erven:—

Portion of Erf No. 50, Portion of Erf No. 94, Erven Nos. 130, 131, 280, 281, 282, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 306, 307, 308 and 309.

Further, that in terms of the above-mentioned Ordinance, the Village Council of Wakkerstroom also intends selling, subject to the consent of the Administrator, a 5 morgen plot to Mr. F. H. Outram at a price of R40 per morgen.

A copy of the Conditions of Sale will be open for inspection at the office of the undersigned during office hours.

Any objections to the Council's intentions, must be lodged, in writing, with the undersigned within one month from the date of first publication hereof.

O. J. EKSTEEN,
Town Clerk

Municipal Offices,
Wakkerstroom.
(Notice No. 12/1961.)

**MUNISIPALITEIT WAKKERSTROOM.
VERVREEMDING VAN GROND.**

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Wakkerstroom Dorpsraad van voorneme is om onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur, die ondergenoemde erwe per publieke veiling te verkoop t.w.:

Gedeelte van Erf No. 50, gedeelte van Erf No. 94, Erwe Nos. 130, 131, 280, 281, 282, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 306, 307, 308 en 309.

Verder, dat kragtens die bepalings van bogenoemde Ordonnansie die Dorpsraad van Wakkerstroom ook van voorneme is om onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur 'n plot, groot 5 morg te verkoop aan mnr. F. H. Outram teen 'n bedrag van R40 per morg.

'n Afskrif van die voorwaardes van verkoop lê ter insae in die kantoor van die ondergetekende gedurende kantoorure.

Enige beswaar teen die voorneme van die Raad moet skriftelik aan die ondergetekende gerig word binne 'n tydperk van een maand vanaf die eerste verskyning van hierdie kennisgewing.

O. J. EKSTEEN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Wakkerstroom.

(Kennisgewing No. 12/1961.)

765—15-22-29

**HEALTH COMMITTEE OF MESSINA.
PROPOSED LEASE OF LAND.**

In accordance with the provisions of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, notice is hereby given of the Committee's intention to lease certain portions of the Showgrounds, held under Surface Right Permits Nos. F.24/56 and F.25/56, as follows:—

- (i) Four sites, each 70,000 square feet in extent; to four petrol companies for establishing bulk supply depots.
- (ii) To Messina Roller Mills (Pty.), Limited a piece of land, in extent 81,800 square feet, for erecting a milling business.

The sites in question are depicted as Erven Nos. 764, 765, 766, 767 and 768, respectively, in the layout plan of the proposed Messina Extension No. 3 Township.

Objections, if any, must be lodged, in writing, with the undersigned during office hours within one month from the date of the first publication of this notice.

P. L. MILLS,
Secretary.

P.O. Box 44,
Messina, 17th November, 1961.
(Notice No. 44/1961.)

**GESONDHEIDSKOMITEE VAN
MESSINA.**

**VOORGESTELDE VERHUUR VAN
GROND.**

Ooreenkomstig die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word kennis hiermee gegee van die voornemens van die Komitee om sekere gedeeltes van die Skougronde wat gehou word onder Oppervlakteregtepermitte Nos. F.24/56 en F.25/56, te verhuur as volg:—

- (i) Vier terreine, elk 70,000 vierkante voet groot, aan vier petrol maatskappye vir die vestiging van grootmaatvoorsieningsopslagplekke.
- (ii) Aan die Messina Roller Mills (Pty.), Limited, 'n terrein, groot 81,800 vierkante voet, vir die oprigting van 'n meulbesigheid.

Die betrokke terreine word aangedui op die uitlegplan van die voorgestelde Messina Uitbreiding No. 3 Dorpsgebied as Erwe Nos. 764, 765, 766, 767 en 768 onderskeidelik.

Besware, indien enige, moet skriftelik by die kantoor van die ondergetekende ingedien word binne een maand vanaf datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing.

P. L. MILLS,
Sekretaris.

Posbus 44,
Messina, 17 November 1961.

(Kennisgewing No. 44/1961.) 775—22

**MUNICIPALITY OF HENDRINA.
PROCLAMATION OF ROAD.**

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 5 of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904, that the Village Council has petitioned the Administrator of Transvaal to proclaim the following road within the municipal boundaries as a public road:—

A road generally 80 Cape feet wide, as defined by Diagram No. PRS. 60/47 of the Provincial Roads Department, commencing at the centre points in Kerk Street of Erven No. 223, and 227, thence in a north-westerly direction crossing Erven Nos. 227, 223, 222, 221, 220, 213, and 216, thence over the town lands to terminate at the proposed deviation of Road No. P.49/1.

A copy of the petition, and diagram of the road mentioned above, will be open for inspection, at the office of the undersigned during usual office hours.

Objections, if any, against the proposed proclamation must be lodged in duplicate with the Administrator of Transvaal as well as the undersigned within 30 days of the latest publication of this notice.

J. SCHEURKOGEL,
Town Clerk.

Hendrina, 27th October, 1961.

**MUNISIPALITEIT HENDRINA.
PROKLAMERING VAN PAD.**

Ooreenkomstig die bepalings van Artikel 5 van die „Local Authorities Roads Ordinance, 1904”, word kennis hiermee gegee dat die Dorpsraad die Administrateur van Transvaal versoek het om die pad soos hier omskryf, as 'n publieke pad te proklameer:—

'n Pad, in die algemeen 80 Kaapse voet breed, soos aangedui op Kaart No. PRS. 60/47, Transvaalse Paaiedepartement, beginnende in Kerkstraat op die middel van die grenslyne van Erwe Nos. 223 en 227, dan in 'n noord-westelike rigting oor Erwe Nos. 227, 223, 222, 221, 220, 213 en 216 en verder oor die dorpsgronde om aan te sluit by die voorgestelde verlegging van Pad No. P.49/1.

'n Afskrif van die versoekskrif en die kaart waarna verwys word kan gedurende gewone kantoorure op kantoor van die ondergetekende nagegaan word.

Besware, indien enige, teen die voorgestelde proklamerings moet by die Administrateur van Transvaal sowel as die ondergetekende in tweevoud ingedien word binne 30 dae na die datum waarop hierdie kennisgewing vir die laaste maal verskyn.

J. SCHEURKOGEL,
Stadsklerk.

Hendrina, 27 Oktober 1961.
751—8-15-22-29-6

**PERI-URBAN AREAS HEALTH
BOARD.**

VALUATION ROLLS.

Notice is hereby given that the general and/or interim valuation rolls for the Local Area Committees mentioned in the Schedule hereunder have been completed and certified in accordance with the provisions of Section 14 of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, and that the

said rolls shall become fixed and binding upon all parties who shall not have appealed within one month from the date of the first publication of this notice, against the decisions of the respective valuation courts, in the manner prescribed in the said Ordinance.

By Order of the Presidents of the Courts.
W. J. ERASMUS,
Clerk of the Valuation Courts.

SCHEDULE.

South Rand; Klipriviersoog; Grasmere/Lawley; Northern Johannesburg; Klip River Valley; North Eastern Johannesburg; Western Johannesburg
P.O. Box 1341,
Pretoria, 1st November 1961.
(Notice No. 192/1961.)

**GESONDHEIDSRaad VIR BUITE-
STEDELIKE GEBIEDE.**

WAARDERINGSLYSTE.

Kennisgewing geskied hiermee dat die algemene en/of tussentydse waarderingslyste van die Plaaslike Gebiedskomitees genoem in die onderstaande Bylae voltooi en gesertifiseer is ooreenkomstig die bepalings van Artikel 14 van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, en dat die lyste vasgestel en bindend sal wees op alle partye wat nie binne een maand vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing teen die beslissings van die verskeie Waarderingshove appelleer nie op die wyse soos in die genoemde Ordonnansie voorgeskryf word.

Op las van die Presidente van die Howe.
W. J. ERASMUS,
Klerk van die Waarderingshove.

BYLAE.

Suid-Rand; Klipriviersoog; Grasmere/Lawley; Noord-Johannesburg; Kliprivier-vallei; Noordoos-Johannesburg; Wes-Johannesburg.
Posbus 1341,
Pretoria, 1 November 1961.
(Kennisgewing No. 192/1961.) 767—15-22

TOWN COUNCIL OF BARBERTON.

**VALUATION COURT SITTING.—
VALUATION ROLL, 1961/66.**

Notice is hereby given in accordance with the provisions of Section 13 (8) of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, as amended, that the Valuation Court appointed to consider the valuation roll in respect of the period 1st July, 1961, to 30th June, 1966, and objections thereto, will commence its first sitting on Wednesday, 6th December, 1961, at 9 a.m.

J. N. JONKER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Barberton, 16th November, 1961.
(Notice No. 69/1961.)

STADSRAAD VAN BARBERTON.

**WAARDERINGSHOFSITTING.—WAAR-
DERINGSLYS, 1961/66.**

Kennis word hiermee gegee, ingevolge die bepalings van Artikel 13 (8) van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, soos gewysig, dat die Waarderingshof benoem om die waarderingslys ten opsigte van die tydperk 1 Julie 1961 tot 30 Junie 1966 en besware daarteen, te oorweeg, se eerste sitting 'n aanvang sal neem op Woensdag, 6 Desember 1961, om 9 vm.

J. N. JONKER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Barberton, 16 November 1961.
(Kennisgewing No. 69/1961.) 780—22

**VILLAGE COUNCIL OF BELFAST.
AMENDMENT AND/OR REVOCATION
OF BY-LAWS.**

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance of 1939, as amended, that it is the intention of the Belfast Village Council to amend and/or revoke the following By-laws:—

- (i) Uniform Traffic By-laws and Regulations—amendment of.
- (ii) Trade Licence By-laws—revocation of.

Copies of these amendments and/or revocations will lie for inspection at the office of the undersigned for a period of twenty-one days from the date of publication hereof.

P. T. BOTHMA,
Town Clerk.

Municipal Office,
P.O. Box 17,
Belfast, Tvl., 18th November, 1961.

DORPSRAAD VAN BELFAST.

**WYSIGING EN/OF HERROEPING VAN
VERORDENINGE.**

Ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word dit

bekendgemaak dat die Dorpsraad van Belfast van voorneme is om die volgende Verordeninge te wysig en/of te herroep:—

- (i) Eenvormige Verkeersveranderinge en Regulasies—wysiging van.
- (ii) "Trade Licence By-laws"—herroeping van.

Afskrifte van hierdie wysigings en/of herroepings lê ter insae by die Raad se kantoor vir 'n tydperk van 21 dae met ingang van die datum van publikasie hiervan.

P. T. BOTHMA,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Posbus 17,
Belfast, Tvl., 18 November, 1961.
784—22

TOWN COUNCIL OF ZEERUST.

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Zeerust intends to apply to His Honourable the Administrator for the necessary consent thereto—

- (a) to sell portion (a portion of portion being Zeerust Townlands) of farm Hazia No. 240—J.P., known as Zeerust Town and Townlands, measuring 33·5592 morgen.

Further details and conditions of alienation are open for inspection during normal office hours, at the Office of the Town Clerk.

Objections, if any, against the proposed alienation must be submitted, in writing, to the undersigned on or before 20th December, 1961.

J. C. DE BEER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Zeerust, 16th November, 1961.
(Notice No. E/16—26/1961.)

STADSRAAD VAN ZEERUST.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Zeerust van voorneme is, aansoek by Sy Edele die Administrateur te doen om die nodige toestemming daartoe—

- (a) om gedeelte ('n gedeelte van gedeelte synde Zeerust Dorpsgronde) van die plaas Hazia No. 240—J.P., bekend as Zeerust Dorp en Dorpsgronde, groot 33·5592 morg, te verkoop.

Verdere besonderhede en voorwaardes van vervreemding sal gedurende normale kantoorure in die Kantoor van die Stadsklerk ter insae lê.

Besware indien enige moet die ondergetekende skriftelik bereik voor of op 20 Desember 1961.

J. C. DE BEER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Zeerust, 16 November 1961.

(Kennisgewing No. E/16—26/1961.)
785—22-29-6

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING TIMES FOR THE ACCEPTANCE OF PROCLAMATIONS, ADMINISTRATOR'S AND GENERAL NOTICES FOR PUBLICATION IN THE TRANSVAAL OFFICIAL GAZETTE.

As Monday and Tuesday, 25th and 26th December, 1961, and Monday, 1st January, 1962, are public holidays, the closing times will be as follows:—

10 a.m. on Wednesday, 20th December, for the issue of Wednesday, 27th December, 1961.

10 a.m. on Thursday, 28th December, for the issue of Wednesday, 3rd January, 1962.

Notices received after the closing hour will be published in the subsequent issue.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSTYPE VIR DIE AANNAME VAN PROKLAMASIES, ADMINISTRATEURS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS VIR PLASING IN DIE TRANSVAALSE OFFISIELE KOERANT.

Aangesien Maandag en Dinsdag, 25 en 26 Desember 1961, en Maandag, 1 Januarie 1962, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye as volg wees:—

10 vm. op Woensdag, 20 Desember, vir die uitgawe van Woensdag, 27 Desember 1961.

10 vm. op Donderdag, 28 Desember, vir die uitgawe van Woensdag, 3 Januarie 1962.

Kennisgewings ná die sluitingsuur ontvang, sal in die daaropvolgende uitgawe gepubliseer word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

Die Afrikaanse Woordeboek

VOLUMES I, II and III

DELE I, II en III

Copies of the First, Second and Third Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A, B, C; D, E, F; and G respectively, are obtainable from the Government Printer, Pretoria and Cape Town at the following revised prices:—

Deel een, twee en drie van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A, B, C; D, E, F; en G respektiewelik, is van die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad teen die volgende hersiene pryse verkrygbaar:—

	Linen Bound.	Leather Bound.
Volume I.....	R5.50	R7.50
Volume II.....	R7.00	R11.50
Volume III.....	R6.00	R10.00

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I.....	R5.50	R7.50
Deel II.....	R7.00	R11.50
Deel III.....	R6.00	R10.00

CONTENTS.

INHOUD.

No.	PAGE
Proclamations.	
255. Springs Municipality: Proclamation of Road	329
256. Klein Paarl Township: Extension of Boundaries	329
257. Waterval Boven Health Committee: Proclamation of Road	330
258. Leslie Health Committee: Raising of Status	331
259. Springs Extension Township: Extension of Boundaries	331
260. Proclamation of Township: Anderbolt Extension No. 1	332
261. Disestablishment of the Zeerustse Hoërskool Leningsbeursvereniging	336
Administrator's Notices.	
848. Pretoria Municipality: Proposed Alteration of Boundaries	336
873. Appointment of Poundmaster	337
874. Deviation of Public Road, Lydenburg District	337
875. Widening of District Road No. 1459, Lydenburg District	338
876. Roodepoort-Maraisburg Municipality: Alteration of Boundaries and Exemption from Rating	339
877. Johannesburg Municipality: Application for Declaration as Educational Institution	339
878. Appointment of Member: Road Board of Carolina	339
879. Road Adjustments: Boschplaats No. 91—J.R. and Boekenhoutskloof No. 87—J.R., Pretoria District	339
880. Delareyville Municipality: Amendment to Abattoir Regulations	340
881. Johannesburg Municipality: Amendment to By-laws Relating to the Johannesburg Municipal Non-European Graded Staff Pension Fund	340
882. Road Adjustments: Schilpaddop No. 432—K.Q. and Brosdoornhoek No. 433—K.Q., Rustenburg District	341
883. Road Adjustments: Kalkfontein No. 346—H.O., Bloemhof District	341
884. Silverton Municipality: Proposed Withdrawal of Exemption from Provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, in Respect of Certain Areas	342
885. Carletonville Municipality: Withdrawal of Exemption from Rating	342
886. Meyerton Municipality: Amendment to Sanitary Tariff	343
General Notices.	
148. Pretoria Region Town-planning Scheme No. 1/1	343
149. Proposed Township: Bedford Park Extension No. 1	344
150. Proposed Township: Bedfordview Extension No. 75	344
151. Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme No. 1/7	345
152. Pretoria Region Town-planning Scheme No. 1/2	345
153. Edenvale Town-planning Scheme No. 1/14	346
154. Proposed Township: Meyerspark Extension No. 2	346
155. Conditions of Title: Erf No. 1456, Newlands	347
156. Proposed Township: Klerksdorp Extension No. 15	347
Tenders	348
Applications for Motor Carrier Certificates	352
Pound Sales	357
Notices by Local Authorities	357

No.	BLADSY
Proklamasies.	
255. Munisipaliteit Springs: Proklamering van Pad	329
256. Dorp Klein Paarl: Uitbreiding van Grense	329
257. Gesondheidskomitee van Waterval Boven: Proklamering van Pad	330
258. Gesondheidskomitee van Leslie: Verhoging van Status	331
259. Dorp Springs Uitbreiding: Uitbreiding van Grense ...	331
260. Proklamering van Dorp: Anderbolt Uitbreiding No. 1	332
261. Ontbinding van die Zeerustse Hoërskool Leningsbeursvereniging	336
Administratenskennisgewings.	
848. Munisipaliteit Pretoria: Voorgestelde verandering van Grense	336
873. Aanstelling van Skutmeester	337
874. Verlegging: Openbare Pad, Distrik Lydenburg	337
875. Verbreding van Distrikspad No. 1459, Distrik Lydenburg	338
876. Munisipaliteit Roodepoort-Maraisburg: Verandering van Grense en Vrystelling van Belasting	339
877. Munisipaliteit Johannesburg: Aansoek om Verklaring tot 'n Onderwysinrigting	339
878. Benoeming van Raadslid: Padraad van Carolina	339
879. Padreëlings: Boschplaats No. 91—J.R. en Boekenhoutskloof No. 87—J.R., Distrik Pretoria	339
880. Munisipaliteit Delareyville: Wysiging van Abattoir-regulasies	340
881. Munisipaliteit Johannesburg: Wysiging van Verordeninge van die Johannesburgse Munisipale Pensioenfonds vir Gegradeerde nie-Blanke-personeel	340
882. Padreëlings: Schilpaddop No. 432—K.Q. en Brosdoornhoek No. 433—K.Q., Distrik Rustenburg	341
883. Padreëlings: Kalkfontein No. 346—H.O., Distrik Bloemhof	341
884. Munisipaliteit Silverton: Voorgestelde Intrekking van Vrystelling van Bepalings van Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, ten Opsigte van 'n Sekere Gebied	342
885. Munisipaliteit Carletonville: Intrekking van Vrystelling van Belasting	342
886. Munisipaliteit Meyerton: Wysiging van Sanitêre Tarief	343
Algemene Kennisgewings.	
148. Pretoriastreek-Dorpsaanlegkema No. 1/1	343
149. Voorgestelde Dorp: Bedford Park Uitbreiding No. 1	344
150. Voorgestelde Dorp: Bedfordview Uitbreiding No. 75	344
151. Noordelike Johannesburgstreek-Dorpsaanlegkema No. 1/7	345
152. Pretoriastreek-Dorpsaanlegkema No. 1/2	345
153. Edenvale-Dorpsaanlegkema No. 1/14	346
154. Voorgestelde Dorp: Meyerspark Uitbreiding No. 2	346
155. Titelvoorwaardes: Erf No. 1456, Newlands	347
156. Voorgestelde Dorp: Klerksdorp Uitbreiding No. 15	347
Tenders	348
Aansoeke om Motortransportsertifikate	352
Skutverkope	357
Plaaslike Bestuurskennisgewings	357

PRICE LIST.

- (a) For Fingerlings.
- Kurper, Carp and Trout fingerlings: R5.00 per 100 up to 500, thereafter R2.00 per 100.
- Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp fingerlings: R10.00 per 100 up to 500, thereafter R4.00 per 100.
- Trout Ova: R4.00 per 1,000 up to 50,000, thereafter R2.00 per 1,000.
- (b) For Small Fish.
- Kurper, Carp and Trout: R8.00 per 100 up to 500, thereafter R3.50 per 100.
- Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp: R16.00 per 100 up to 500, thereafter R7.00 per 100.
- Fish and Fish Ova obtainable from The Senior Fisheries Officer, P.O. Box 45, Lydenburg.

PRYSLYS.

- (a) Vir Vingerlinge.
- Kurper-, Karp- en Forel-vingerlinge: R5.00 per 100 tot 500, daarna R2.00 per 100.
- Swartbaars-, Geelvis en Aischgrund Karp-vingerlinge: R10.00 per 100 tot 500, daarna R4.00 per 100.
- Forel-eiers: R4.00 per 1,000 tot 50,000, daarna R2.00 per 1,000.
- (b) Vir Kleinvis.
- Kurper, Karp en Forel: R8.00 per 100 tot 500, daarna R3.50 per 100.
- Swartbaars, Geelvis en Aischgrund Karp: R16.00 per 100 tot 500, daarna R7.00 per 100.
- Vis en Vis-eiers verkrygbaar van Die Senior Visserybeampte, Posbus 45, Lydenburg.

Use the . . .

Post Office Savings Bank

which provides
state security; strict secrecy and unrivalled
facilities for deposits and withdrawals

Deposits in ordinary accounts earn interest at
3% per annum

Amounts invested in Savings Bank Certificates
earn 4% per annum

R20,000 may be invested in Savings Bank Cer-
tificates

OPEN AN ACCOUNT TODAY!

Maak gebruik van die . . .

Posspaarbank!

Die veiligheid van u geld word deur die
Staat gewaarborg en u is verseker van streng
geheimhouding en ongeëwenaarde diens in
verband met inlaes en opvragings

Die rente op inlaes in gewone rekenings is
3% per jaar

Op bedrae wat in Spaarbanksertifikate belê
word, is die rente 4% per jaar

R20,000 kan in Spaarbanksertifikate belê word

OPEN VANDAG 'N REKENING!

Publications

issued by the GOVERNMENT PRINTER deal with various subjects of great interest to Businessmen, Industrialists, Farmers, Attorneys, Teachers and the Public in General

These publications include the following:—

<ul style="list-style-type: none"> ★ Official Year Book of South Africa ★ Mineral Resources of South Africa ★ Die Afrikaanse Woordeboek ★ Flowering Plants of Africa ★ Archives Year Book for South African History ★ Commerce and Industry (Monthly) 	Also	<ul style="list-style-type: none"> Geological Publications Acts and Regulations Maps Statistical Reports Wage Determinations Reports of Select Committees Departmental Reports (Annual) Commission Reports, etc.
---	------	--

Further particulars regarding these publications and prices are obtainable from the GOVERNMENT PRINTER, Pretoria or Cape Town

Publikasies

wat deur die STAATSDRUKKER uitgegee word, handel oor 'n verskeidenheid van onderwerpe wat vir Boere, Prokureurs, Onderwysers, Besigheidsmense, Nyweraars en die Algemene Publiek van groot belang is

Hierdie publikasies sluit die volgende in:—

<ul style="list-style-type: none"> ★ Offisiële Jaarboek van Suid-Afrika ★ Delfstowwe van Suid-Afrika ★ Die Afrikaanse Woordeboek ★ Blomplante van Afrika ★ Argiefjaarboek van Suid-Afrikaanse Geskiedenis ★ Handel en Nywerheid (Maandeliks) 	Asook	<ul style="list-style-type: none"> Geologiese Publikasies Wette en Regulasies Landkaarte Statistiese Verslae Loonvasstellings Gekose Komitee Verslae Departementele Verslae (Jaarliks) Kommissie Verslae, ens.
--	-------	--

Verdere besonderhede en pryse aangaande hierdie publikasies is verkrygbaar van die STAATSDRUKKER, Pretoria of Kaapstad